

中華民國僑務委員會頒發登記證台敵新字第一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

[illegible]

圖變超級大國

操縱第三世界

煽動非洲國家堅持與北京鬥爭
北京供應埃及戰機引擎及火箭

[illegible]

採取一致行動
停止地下核爆

[illegible]

卡特出席貨幣基金年會
特(右)在聖府世界銀
行國際貨幣基金年會中，與世界銀行總裁麥納馬拉握手情形。(合衆社電)

英 國 能 源 部 長 宣 稱
英 國 在 八 零 年 代
油 產 可 自 給 自 足

[illegible]

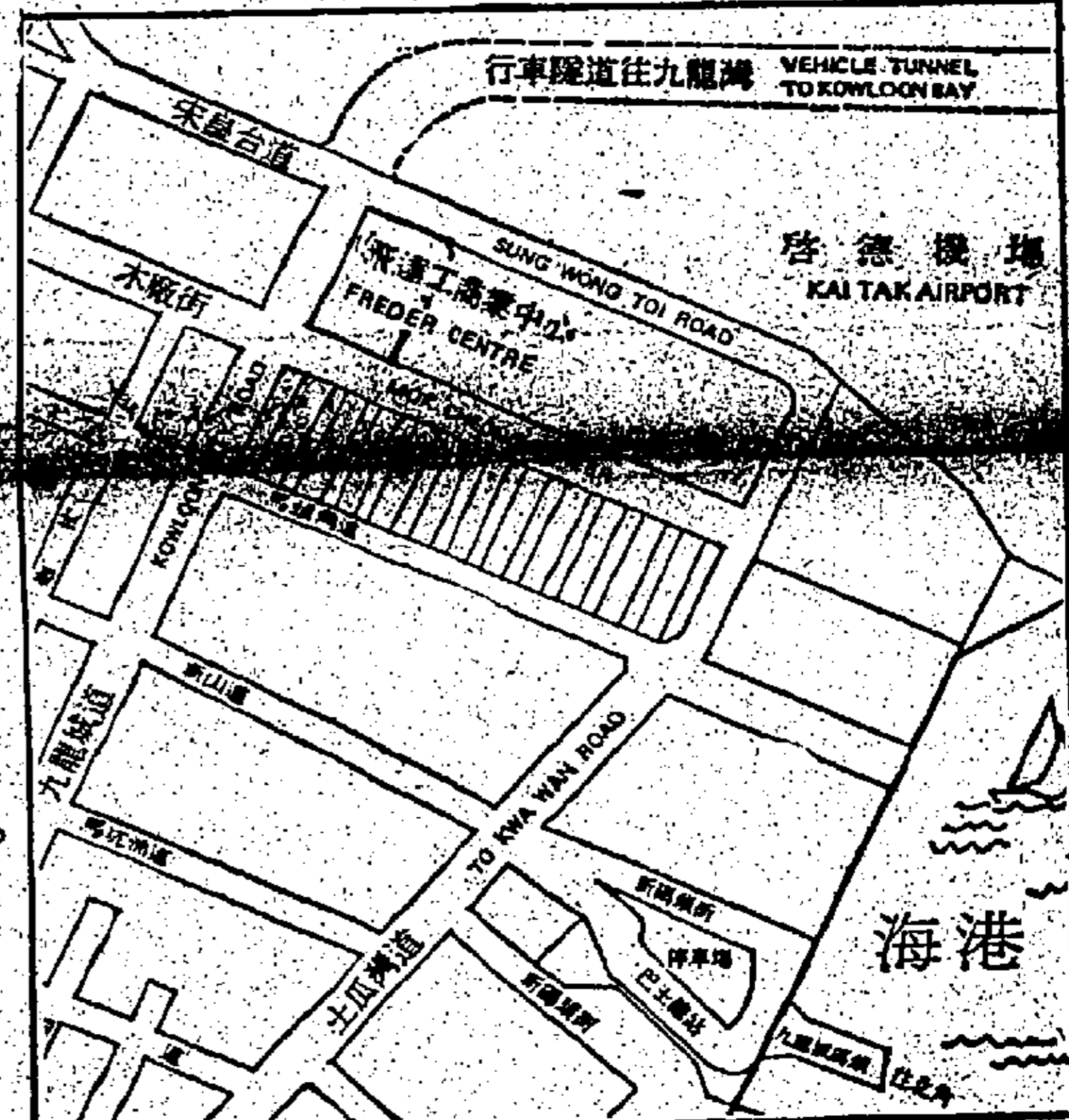
飛達工商業中心

宋王台道
木廠街

預售期內 九五折優待



- 地盤三邊臨街，面向機場，交通方便。
- 精心設計，適合銀行，陳列室，貨倉，工廠，航空貨運等行業。
- 全幢採用最新建築材料，不腐蝕，高耐火，紙皮石，四部巨型電梯，上落快捷。
- 地下停車場車位充足，木廠街及宋王台道兩邊進出口，貨運無阻。
- 全部配有自動防火警報及花灑系統。
- 單位面積由九仟呎至六萬呎，任君選擇。（精美說明書備索，歡迎取閱）



洽購處：
大昌物業管理有限公司
香港中環畢打街中建大廈按十二字 電話：5-223112-7

釜 運 工 業 中 心

打樁完成，即建上蓋 78年6月完成
適合各行各業，獨立廁所，U字車路，貨運暢通無阻



怡華置業有限公司
香港雪廠街新順利大廈97室
電話：5-229162（四綫）

益新置業有限公司
皇后大道中33號萬邦行頂樓
電話：5-253003（八線）

地址：廣州 電話：12-431375 (假日照常辦公)

平通港九 每呎 90 餘元起
預售特價

一次過付 **77** 折・分期付款 **86** 折優待
可分十二年付款・每萬元月供 \$119.51

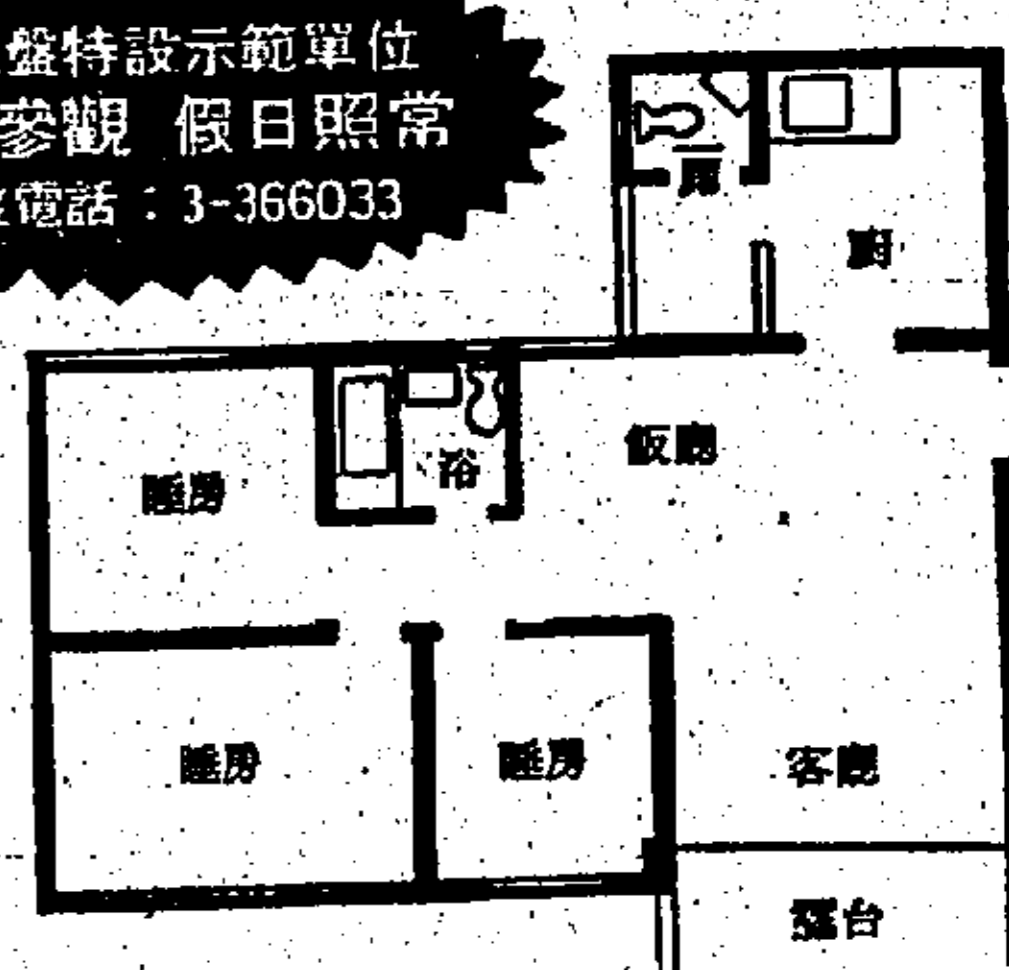
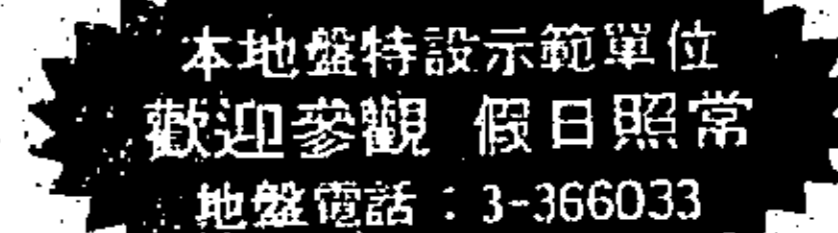
所餘單位有限 先到先得

第二期
PROFEX COURT
 九龍廣播道，馬可尼道，范信達道

PHOENIX COURT
九龍廣播道，馬可尼道，范信達道

環境高尚 三面單邊 俯瞰港海
間格實用 廳房四正 附設車場
交通方便 防盜週密 管理完善

洽購處：
 **新世界發展有限公司**  **萬邦投資有限公司**
 香港皇后大道中48號萬年大廈十一樓 電話：5-231056 / 香港皇后大道中33號萬邦行2407室 電話：5-253003 5-253620



日航禍不單行

赤軍劫客機

自己經孟買起飛赴曼谷出事

匪徒要求釋放被囚赤軍否則爆炸客機

【本報東京廿八日電】據日本共同社消息，一架由孟買起飛，經曼谷飛往東京的日航波音七四七客機，於廿八日在孟加拉灣上空，被赤軍劫走。該機上載有日本旅客及機組人員共一百一十人。劫機者要求日方釋放被囚赤軍，否則將在客機上爆炸。日方已表示將盡力配合，並已派飛機前往搜尋。據悉，該機是在曼谷附近被劫，當時正處於降落階段。劫機者隨即改變航向，飛往孟加拉灣。目前，該機仍在該海域上空飛行，日方正密切監視其動向。

在吉隆坡墜毀日航機

證實四六八人生還

包括兩名香港客

【本報吉隆坡廿八日電】一架由吉隆坡飛往東京的日航波音七四七客機，於廿八日在吉隆坡附近墜毀。該機上載有日本旅客及機組人員共一百一十人。據證實，四六八人生還，其中包括兩名香港客。墜毀原因正在調查中。據悉，該機是在降落過程中發生意外，機體失控墜入海中。目前，救援工作正在進行中，預計將在近日內將生還者救起。死者的身份及家屬正在進行確認。

被劫日航客機

降落孟加達機場

被劫持日航客機

【本報孟加達廿八日電】一架被劫持的日航客機，已於廿八日降落在孟加達機場。機上載有日本旅客及機組人員共一百一十人。目前，機上人員正受到嚴密監視。據悉，劫機者要求日方釋放被囚赤軍，否則將在客機上爆炸。日方已表示將盡力配合，並已派飛機前往搜尋。目前，該機仍在該機場停留，日方正密切監視其動向。

再論貨幣基金會世銀年會的主題

【本報專訊】世界銀行年會的主題是「貨幣與經濟發展」。本文將就此主題進行深入探討。貨幣在經濟發展中扮演著至關重要的角色，正確的貨幣政策對於國家的經濟繁榮至關重要。本文將分析當前全球經濟形勢下，各國在貨幣政策上的挑戰與機遇，並探討世界銀行在促進全球經濟發展中的角色與貢獻。



搶救日航生還人員 被劫持日航客機墜毀情形

香港客染新大難不死

病床上談航機墜毀情形

被劫持日航客機

【本報香港廿八日電】一名在香港被劫持的日航客機上獲救的旅客，目前正在醫院接受治療。該旅客在病床上談及了航機墜毀的情形。據悉，該旅客在墜毀過程中受了重傷，但經過搶救，目前生命無虞。他回憶起當時的情景，表示當時情況非常混亂，機上人員和旅客都在努力求生。目前，該旅客的傷勢正在穩定，預計將在近日內出院。

文島官員參加

開場孔子學說

孔子學說

【本報文島廿八日電】文島官員參加了當地的孔子學說開場儀式。儀式上，官員們發表了講話，強調了孔子學說在當代的意義與價值。孔子學說作為中國傳統文化的重要組成部分，對於促進社會和諧、推動經濟發展具有重要意義。官員們表示，將進一步弘揚孔子學說，為當地的經濟發展和社會進步做出貢獻。

夏威夷火山爆發

阿曼部長

阿曼部長

【本報阿曼廿八日電】阿曼部長在當地的火山爆發中受傷。據悉，該部長在前往考察途中，突遇火山爆發，被落石砸中。目前，該部長正在醫院接受治療，傷勢穩定。火山爆發發生在當地的著名旅遊景點，導致部分遊客受傷。當地政府已採取措施，加強了對該地區的監控，並提醒遊客注意安全。

孔子與論語

為紀念中華民國六十六年孔子誕辰而作

徐復觀

孔子是中國歷史上最偉大的思想家、教育家。他的學說不僅影響了中國，也影響了世界。《論語》是孔子及其弟子的言行錄，是儒家學說的重要經典。本文旨在紀念孔子誕辰，探討孔子學說的當代意義與價值。孔子學說強調仁、義、禮、智、信，這些價值觀對於當代的社會發展至關重要。我們應該弘揚孔子學說，為當代的經濟發展和社會進步做出貢獻。

促進經濟復甦

各國必須努力

西德準備接受這個責任

【本報西德廿八日電】西德政府表示，將致力於促進經濟復甦。西德政府認為，各國必須共同努力，才能實現經濟的繁榮與穩定。西德政府將採取一系列措施，包括加強與各國的經貿往來、推動技術創新等，以促進經濟的發展。西德政府還表示，將接受促進經濟復甦的責任，為全球經濟的發展做出貢獻。

芬蘭船塢工人

創下世界紀錄

芬蘭船塢工人

【本報芬蘭廿八日電】芬蘭船塢工人創下了世界紀錄。據悉，該船塢工人在極短時間內完成了大量的工作，創下了世界紀錄。這一紀錄的創下，充分展示了芬蘭船塢工人的專業技能和辛勤勞動。芬蘭政府對該船塢工人的表現表示讚賞，並表示將進一步加強對該船塢的支持，以促進芬蘭經濟的發展。

蘇不與美打核子戰

希望不與美打核子戰

蘇不與美打核子戰

【本報莫斯科廿八日電】蘇聯政府表示，將致力於和平解決國際爭端。蘇聯政府認為，核子戰爭是人類文明的浩劫，我們應該通過對話和協商來解決爭端。蘇聯政府將與美國及其他國家共同努力，防止核子戰爭的爆發，維護世界的和平與穩定。

每兩廿八分鐘

美一人被謀殺

美一人被謀殺

【本報美國廿八日電】美國發生了一宗謀殺案。據悉，一名美國男子在街頭被謀殺。警方目前正在調查此案，並呼籲公眾提供線索。這起謀殺案的發生，引起了社會的廣泛關注。人們對當前的治安狀況表示擔憂，並呼籲政府加強對公共安全的保障。

折磨丈夫

折磨丈夫

折磨丈夫

【本報某地廿八日電】一名女子因家庭糾紛，折磨其丈夫。據悉，該女子長期對其丈夫進行虐待，導致其丈夫身心俱疲。目前，該女子已被警方逮捕，並被控以虐待罪。這起案件引起了社會的廣泛關注，人們呼籲政府加強對家庭暴力的打擊，保護受害者的合法權益。

與軍民同度秋節

與軍民同度秋節

與軍民同度秋節

【本報某地廿八日電】某地領導人與軍民同度秋節。據悉，該領導人親自前往基層，與軍民共度佳節。這一舉動得到了軍民的熱烈歡迎，也體現了領導人對基層的關心和重視。人們希望領導人能繼續深入基層，為民服務，推動當地的經濟發展和社會進步。

今日新聞精華

今日新聞精華

今日新聞精華

【本報專訊】今日新聞精華如下：日航客機在吉隆坡墜毀，證實四六八人生還；赤軍劫走日航客機，要求釋放被囚赤軍；香港客染新大難不死，病床上談航機墜毀情形；文島官員參加開場孔子學說；夏威夷火山爆發，阿曼部長受傷；西德準備接受促進經濟復甦的責任；芬蘭船塢工人創下世界紀錄；蘇不與美打核子戰；美國發生一宗謀殺案；一名女子折磨其丈夫；某地領導人與軍民同度秋節。

嘉都大廈

九龍深水埗大埔道37-39號

住宅只售五萬一仟元起
十年付款月供五百餘元起
旺舖每間只售九萬五仟元起

• 洋樓設計 • 面向東南 • 伙伙單邊 • 樓房間格
• 顏色潔具 • 柚木地板 • 室內電線 • 免費安裝

小型洋樓 雅緻實用 平通港九!

地盤設有示範模型，歡迎到址參觀
地盤辦事處電話：3-771163 (假日照常)

恒基兆業

嘉榮大廈

九龍深水埗福榮街6-12號

住宅只售七萬八仟元起
十年付款月供八百餘元起
旺舖每間只售七萬三仟元起

• 洋樓設計 • 正面向南 • 伙伙單邊 • 樓房間格
• 顏色潔具 • 柚木地板 • 室內電線 • 免費安裝

柴灣道 C.W.I.L. 80地段 金源洋樓 第二期B座

平通港九 每呎只售218元

一廳兩房：七萬餘元起

只交萬餘元 即可入伙，可分十二年付款，每月只供八百元，等于交租。

位置更佳，遠眺海景
現建至十七樓，年底可完成

商用一樓：19,793呎
每呎只售二百二十餘元

適酒樓、百貨公司、超級市場等

怡華置業有限公司 香港灣仔新利大廈97室 電話：5-229162 (四線)
益新置業有限公司 皇后大道中33號萬邦行頂樓 電話：5-253003 (八線)

地盤售樓處 電話：5-566562 (假日照常辦公)

官塘開源道78-79號 業發 工廠 第二期

第一期經已售罄
第二期開始預售
由3,659呎至20,424呎

十年分期付款
買樓平過交租

地下特平，每呎262元

官塘灣道83-85號 鴻運 工業大廈

十年付款 平過交租

每呎兩面單邊
窗位光線充足
每層只四單位
門口對正電梯
貨運暢通快捷
伙伙獨立廁所

每單位二千餘呎

官塘灣道55號 幸運 工業大廈

適合各行各業 獨立廁所
由1,137呎至16,124呎
每呎只售138元起
每單位只售161,880元起

只付三成，即可入伙
可分十二年付款
每萬元每月只供\$119.51

柴灣利來街78-79地段 富誠 工業大廈

● 預售通告 歡迎參觀 ●

每單位 由二千餘呎至二萬餘呎
每呎一百二十餘元起

柴灣柴灣道80地段 金源 洋樓

● 預售通告 歡迎參觀 ●

小型洋樓 ● 三面單邊
一廳兩房
建至十七樓

港中醫院門診部

各專科時間更改如下：

星期一至星期五
上午九時至下午六時
星期六
上午九時至下午四時
星期日
上午九時至下午四時

保持城市清潔，請勿亂拋垃圾。

紅磡 郊嘉街68-74號 必發樓

地點適中、設備完善
兩梯四伙、三面單邊

兆安地產 皇后大道中連卡佛大廈1101-3室 電話：5-259045-8 (四線)

諸親友

何應釗 何梁群 有敬啟
周越良 周維珍 謹啟

諸親友

楊榮雲 謹啟

金運 工業大廈 2期

五百呎廠廈 第一期沽清 第二期發售 獨座僅存

為歡迎家庭廠家進新廠
為鼓勵青年工業家創廠
為推廣業者實現其願
實收六萬餘元起工廠樓
宏偉精緻實用四正新型
十五年付款月供五百幾

外牆精砌玻璃紙皮石
葵涌地盤，四通八達
葵涌梨木道二七七地段
居民廣眾，工源充沛

鷹君 香港干諾道中30號7樓 電話：5-257351
地盤售樓處假日照常辦公 電話：12-256098 12-230819

加拿大多倫多市 出售

尖沙咀細甸台近喜來登酒店樓二樓高級住宅，大小單位四百餘呎售價十二萬四千餘起。所餘無多，欲購從速。洽購電話：3-633146 3-228183

WORLD REALTY CORPORATION
TORONTO, ONTARIO CANADA M5S 4T2
TEL: (416) 766-6700 (416) 762-5044

諸親友

陳其棟 陳鄭麗琴 謹啟
黃恒 黃馬美花 謹啟

依利電腦配件公司誠聘

◎ O.A. ENGINEER
英中畢業生產及電腦工程或理工程度能備電腦圖印及從事品質控制工作一年以上23至28歲

◎ O.A.E. SUPERVISOR
英中畢業生產及電腦工程或理工程度要有兩年管理經驗及品質控制工作經驗為合年24至30歲

◎ 電腦部領班
中學畢業三年制工作要輪流以曾任職於電腦廠管理工作的合

應徵者請將履歷表及最近兩吋半身照片寄至：88號四樓人事課收。

華僑晚報 分類廣告

每大式元
上期繳費
不折不扣

本港新聞

當局大力推行消防事務 減少火警仍賴市民合作

譚翰章扶輪社講消防火組工作 本港去年平均每月一宗火警

【本報訊】一九七七年內共發生火警三千八百八十三宗，比一九七六年增加百分之四。火警宗數增加，火警損失亦隨之增加。一九七七年火警損失總額達四百零五萬九千九百九十九元，比一九七六年增加百分之四。火警損失增加，主要是由於火警宗數增加，以及火警損失額增加。火警損失額增加，主要是由於火警損失額增加，以及火警損失額增加。

消防處長譚翰章在扶輪社演講時，強調市民在消防事務上的合作。他指出，消防事務的成功，有賴於市民的積極配合。他呼籲市民在發現火警時，應立即報警，並採取適當的防火措施，以減少火警的發生。



消防處長譚翰章在扶輪社演講時，強調市民在消防事務上的合作。

譚翰章在演講中，介紹了消防火組的工作情況。他指出，消防火組的工作非常艱巨，需要大量的資源和人力。他呼籲市民在日常生活和工作中，應注意防火安全，以減少火警的發生。

讀者論壇

讀者姓名住址者不登 一紙兩面馬字者不登

速記員做秘書工作名銜却不是秘書

讀者先生：我們是速記員協會的會員，我們的工作是為會員提供速記服務。我們的名銜是速記員，而不是秘書。我們的工作非常專業，需要大量的培訓和經驗。我們呼籲社會各界對速記員的工作有正確的了解和認識。

市民往半山公園賞月結果驕牆而出

從容觀立場檢討公共屋租金問題

【本報訊】市民往半山公園賞月的活動，結果非常成功。市民們在公園內賞月、散步，度過了一個愉快的夜晚。此外，我們還對公共屋租金問題進行了檢討。我們認為，公共屋租金應根據市場情況進行調整，以確保其可負擔性。

大家支持標準時間點解你偏要夏季

容德根獅子山獅會指出 本港缺乏康樂體育場所

容德根獅子山獅會指出，本港缺乏康樂體育場所，這是不符合市民的需求的。他們呼籲政府增加對康樂體育場所的投入，以滿足市民的需求。此外，他們還對標準時間的實施提出了建議。

當局增設康體設施 容德根獅子山獅會指出

容德根獅子山獅會指出，當局增設康體設施，這是一項非常正確的決定。他們認為，康體設施的增加，將有助於提高市民的生活質量。他們還對當局的工作表示支持。

賽馬座談會

簡而清·張基·班超 聯合主持

逢星期一、二、四、五、晚上七點播出

賽馬實況報導

盧遠·蘇國仁·老金·簡而清 聯合主持

由十月八日起開始 逢賽馬日現場直播

商業一台大把嚟聽！

週率850千週

鄭重介紹新設之 恆威潔具中心

為廣東最現代化及最完善之衛生設備、七彩磁磚、地磚以及浴室鏡箱陳列中心

並包括 本港最齊備之美國標準衛生設備

AMERICAN STANDARD

所有衛生設備 均經接水喉，以供示範 歡迎駕臨或預約參觀

第一門市部：新加坡大馬路門牌九號 電話：二二二二二二

第二門市部：新加坡大馬路門牌九號 電話：二二二二二二

第三門市部：新加坡大馬路門牌九號 電話：二二二二二二

頭獎派飛 \$612,120

六合彩第 76/77 期

中獎號碼：7, 11, 17, 19, 24, 27

下次開彩日期九月三十日星期五

今日下午八時前在各馬場外投注處 接受投注

香港獎券管理局

青年節育服務

香港灣仔軒尼詩道152號第三室

（星期二下午二時至六時，七時至九時）

（星期三下午二時至六時，七時至九時）

（星期四下午二時至六時，七時至九時）

（星期五下午二時至六時，七時至九時）

（星期六下午二時至六時，七時至九時）

（星期日及假期休息）

（歡迎未婚青年男女諮詢有關性生理及心理問題）

個「種」人字，頗會成功。做人標榜成功，許多人反感；「做」人字，總會接近，人們說，她唱歌就成功，做人更成功。

也許是趙太承受生活，她過得太疲憊還憂傷，這使趙梁流的人生看圖。

「做」人，人要求去「做」的，許多人反感；「做」人字，舒雅頌的字和求破舊的一樣，沒有歌

歌星 十大

爲人喜愛的舒雅頌

然雅氣。

跟莊佳蘭一樣，一副放蕩不羈的面孔，誰也不相信她是已經有過名氣的舒雅頌，儘管她很成熟，需求卻依

的提議，教人見了都發覺離譜了！」我們氣憤之餘，亦禁不住大笑。

「你放心，我們不會亂說謊的。這裏是有名的佳男佳女，模範生，我們吹牛也找個人相信。」記起得意。我還是笑着向他說：「你別自誤，我是多麼敬重信譽的一個人呀！弄得你也對我的神笑說：『就是因為我沒有，所以我才多。我已經解嘲過了，如果我』」

那時從他「紅樓夢」的影棚出來，進化莊稍休息，剛離開道安，進化莊開始編傳言，兩個人便相繼起來。

你的總髮式倒蠻靈光的嘛！」普賢

林青霞不願與男星拍照只因謠言太多

拍照時，我們說：『普賢，豈不是男兒』

經過想地，輕笑着說：『笑起來。』

變成驚弓之鳥

有一個
定的男朋
友，電影
公司也不會在上班時便硬給我拉
一個出來作伴呢？」

正談着話，記者道：「曹麗，
不如你過來跟婆婆拍一張照吧。」
麗才沒有說有笑與哭，婆婆老高的聲聲
囑咐忽然有了空，一頭跳不起身。
我們那位哥位來了，問到：怎麼連她都不
大力起來了？這模樣！婆婆變得不大
像親的哩！聽麗拉她，她才猶豫

「曹麗這一驚弓之鳥」怕和婆娘見
孩子拍照。可知道有人也怕娘舅呢。
她怕照戲院裏她那哥和姪女也。
也是那婆婆來捉她的，也是那婆婆
記者的眼睛，繞得溜開，曹麗當面
道：「媽是不喜歡和我照相！」
「彷彿便是委屈似地。」

看到麗，有什麼
好笑的嗎？

[illegible]

顯影

心聲

出席旅客甚衆，片中男女主角左翼、江麗、凡等都出席。該公司的宣傳員負責招待客人，但如到該片導演傅奇與後來問石靈，才知道他不在香港。

「生死攔門」是一部充滿了刺激而帶神奇性的敘述一個普通青年，因為無辜中挽救了一位販賣富翁的生命，弄得二受不爭，自己被襲，被囚，新婚之日也無法行禮成親，生活處在極



影片中，這個平常人——龍蝦演戲，他所扮演的角色，是極其特殊的。他像一隻有遠慮的勇士，處處爲窮苦的人們打算，即使他能夠而不去做，也決不能原宥。但輸入了江蘇絲綢的血液已無望，他雖然能而生全復元，三五年內，自必瘦弱，食量漸大，像個復到年時一樣，因此和因江蘇，永遠供給不了血源。

片中，有實景，有佈景，都極堂皇，看江龍被追趕時海上逃亡，中斷，實在有遺憾。

石靈在片中飾江龍的愛人，平凡，是優美富稱，方還是優美富稱，少缺。

余佩珊已成名，她在她主演「俠女」之前，已經紅了，「俠女」是使觀眾受注意，一紅而已。

夏雨重視
首創作品

夏雨首次做導演
的喜劇片「心橋」行
將公映，他的心情十
分緊張，他怕那天拍
景景不好，是因為該片
乃他投資的作品，恐
怕失敗。

「心橋」是夏雨與
同儕有安家歡的思想
而拍成的，夏雨動身中

我畫劇社將於十月
二十六日、二十七日、
二十八日及二十九日晚
上七時半、二十九日下
午二時半在公會堂劇院
舉行第四次「一四
幕」大風風戲。是劇發
生在一、三、三十年代，
同樣有安家歡的思想



港大校外部爲有關專業人士重辦研討
修訂擴大課程範圍分析現實環境習慣

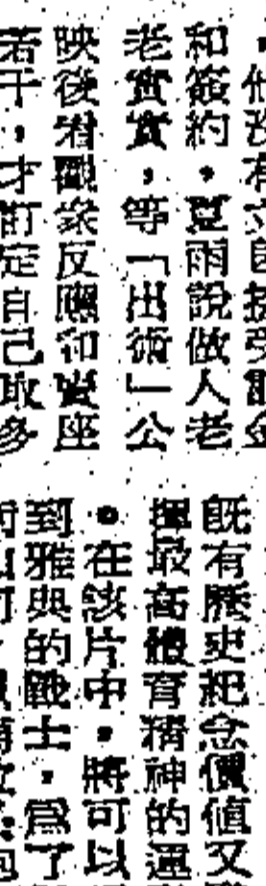
(特訊)香港大學校外課程部將由今年十月十七日起再辦「工業關係研討會」課程。該課程曾於過去兩年舉辦，獲僑界熱烈踴躍參加者極爲踴躍，包括各有關之專業人士、僑胞及經理人員。工業關係及人事管理從業員、勞務處及僑務委員會等，均曾派員出席。

下：(一)勞工處在香港所担任之工作。(由蕭處長 勵主講)

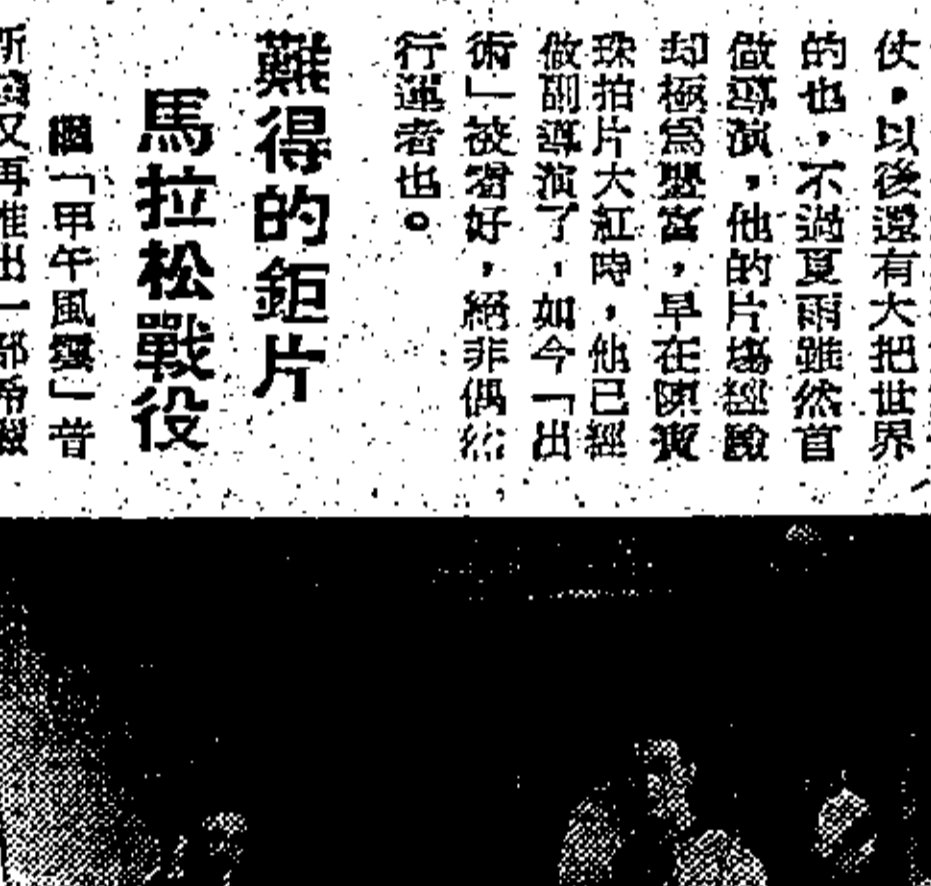
(二)談論香港之勞工運動由聯工會書記黃欣如經理。

(三)談工會之工作及其責任。(由勞務處黃欣如經理)

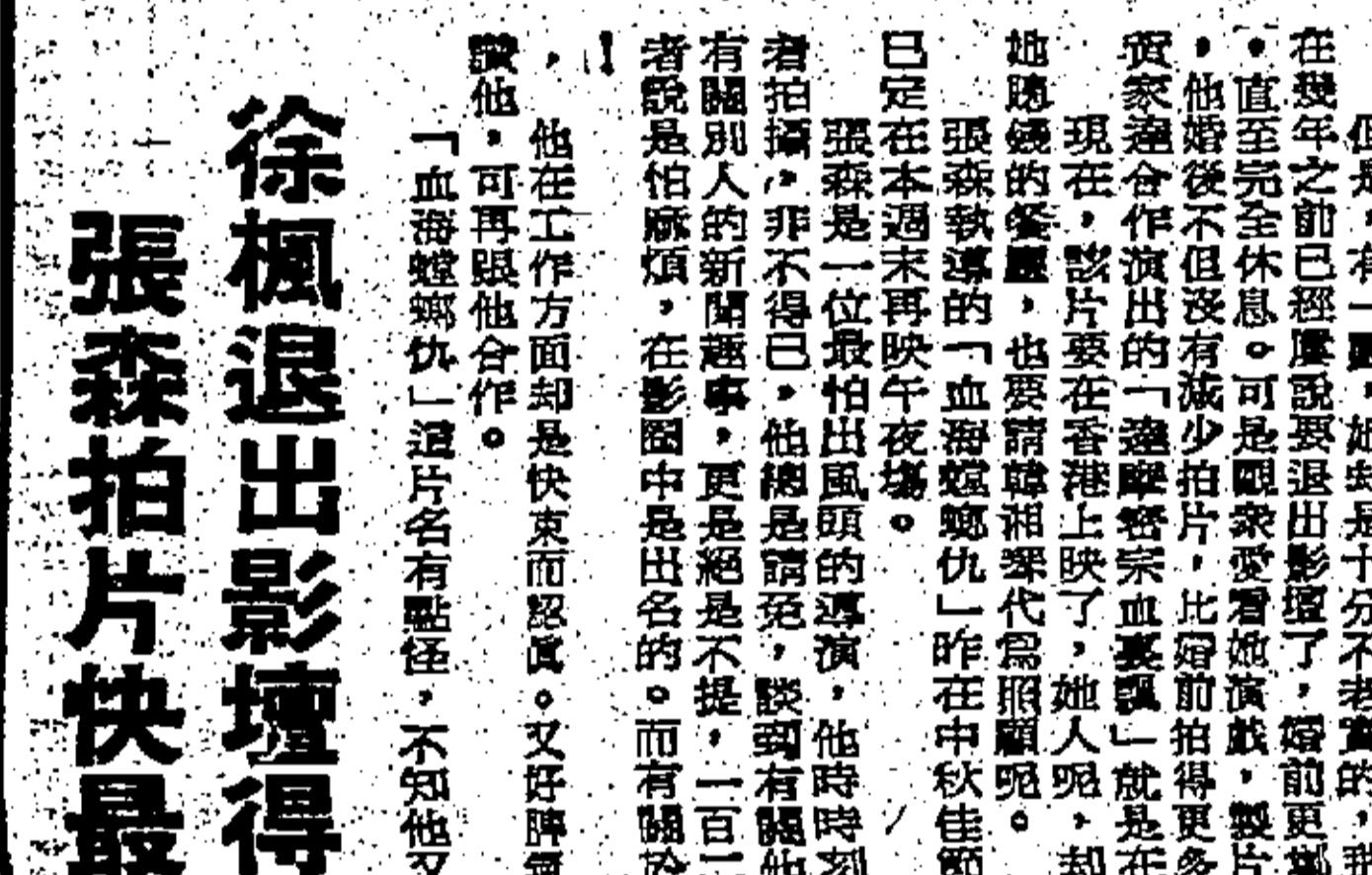
「馬拉松」賽跑



演簡當然希望打好第一仗，以後還有大把世界的也，不過夏雨雖然首



直至完全休息。可是觀眾愛看她演戲，製片家連合作演出的「邊摩密宗血裏飄」就是在現在，該片要在香港上映了。她人呢，則



所以，和他合作過的人（林天）

**港大校外部爲有關專業人士重辦研討
修訂擴大課程範圍分析現實環境習慣**

(特訊)香港大學校外課程部將由本年十月十七日起再辦「工業關係研究會」課程。該課程曾於過去兩年停辦，廣獲業界討論聲譽。參加者極爲踴躍，包括僑居及本地之專業人士、經理及管理人等，工業關係或人事管理從業員，另也有企業家及學友等。

下：(一)勞工處在香港所担任之工作。(由勞務處 勵志講)

(二)認識香港之勞工運動(由聯工會書記 許欣龍主講)

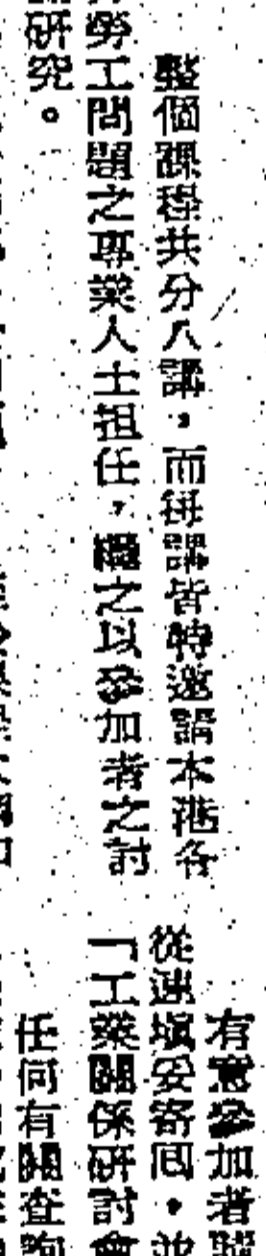
(三)職工會之工作及責任。(由勞務顧問 呂也信先生演講及答覆)

(二) 考選法上之選舉員之得中者，即受選
廳大廳長授以八等國策顧問之職。

此項詳細規則與國策顧問之關係，手續之指示
並須以嚴密之報名手續與有關於其本人之指示
身分證(即持有兒童身分之證明者，須同時附帶其
附有於此之證件)及近照(二吋半)時，始
於九月七日起至十月七日期限內，每日
由上午九時至下午一時，於九龍東道三十三
號廣東政府合署十一樓辦理手續，及取取費
取。

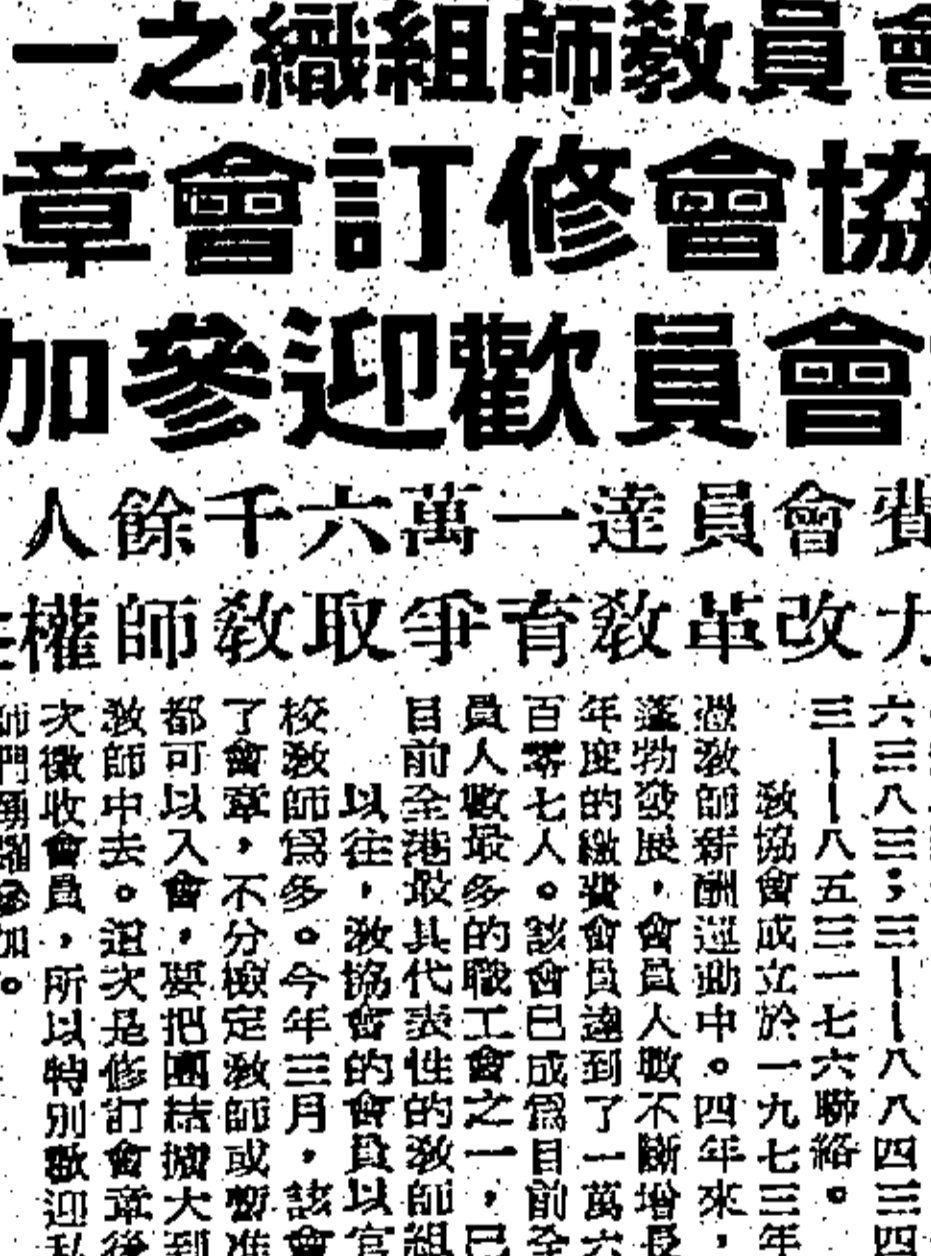
考選須注意： 如欲以下情況報名者將不受選

該研討會亦將專題介紹本港之各項勞工法例，課程開始接受各界人士參加，



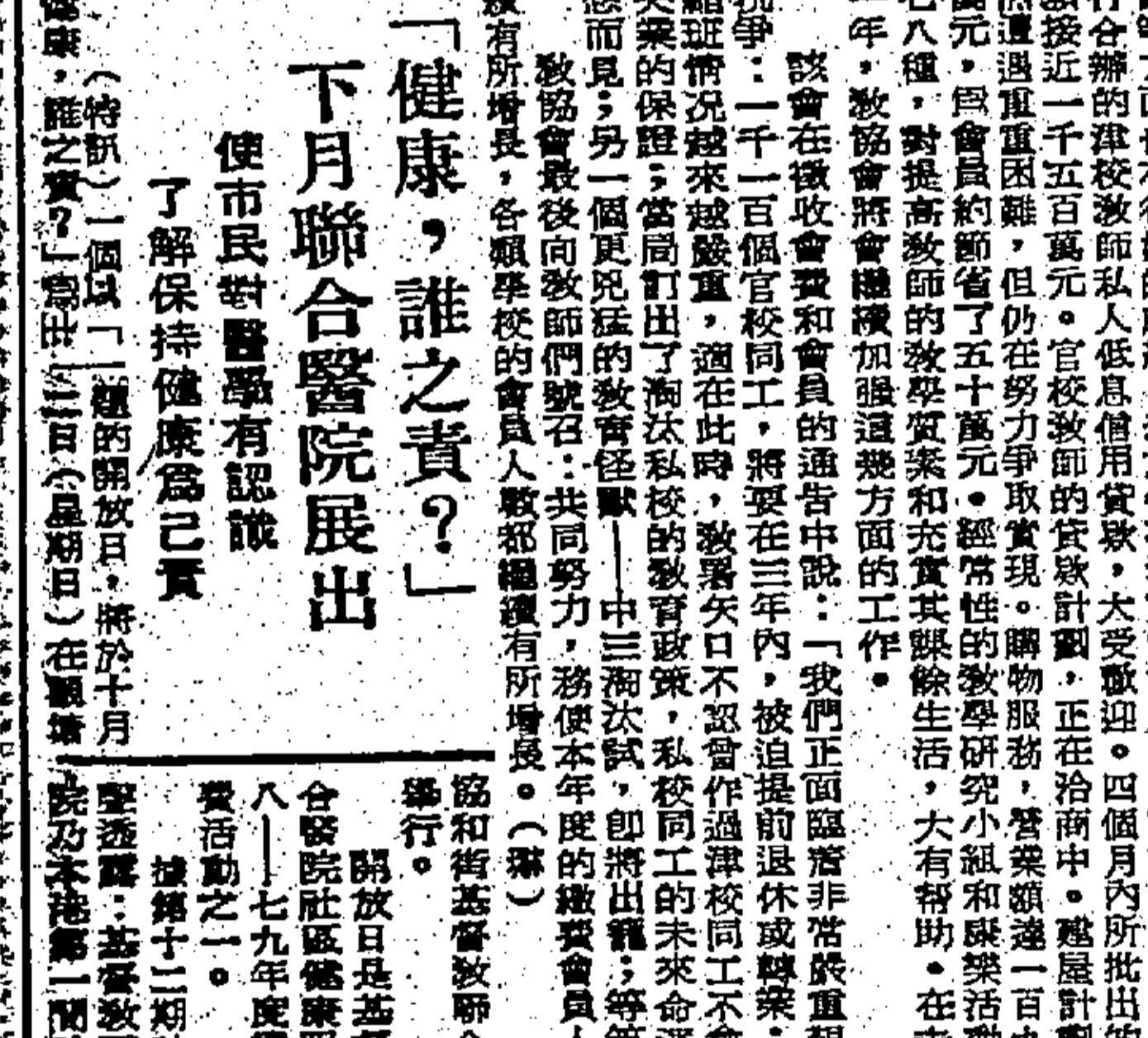
請註明課程編號第一，二，三，四，五，六，七，八，九，十，十一，十二，十三，十四，十五，十六，十七，十八，十九，二十，二十一，二十二，二十三，二十四，二十五，二十六，二十七，二十八，二十九，三十，三十一，三十二，三十三，三十四，三十五，三十六，三十七，三十八，三十九，四十，四十一，四十二，四十三，四十四，四十五，四十六，四十七，四十八，四十九，五十，五十一，五十二，五十三，五十四，五十五，五十六，五十七，五十八，五十九，六十，六十一，六十二，六十三，六十四，六十五，六十六，六十七，六十八，六十九，七十，七十一，七十二，七十三，七十四，七十五，七十六，七十七，七十八，七十九，八十，八十一，八十二，八十三，八十四，八十五，八十六，八十七，八十八，八十九，九十，九十一，九十二，九十三，九十四，九十五，九十六，九十七，九十八，九十九，一百。

仍未收到者，請即撥電三
六三八三；三一八八四三四
三一八五三一七六聯絡。



最近，球王比利
美國宇宙足球隊來港
作幾場表演賽，吸
烈歡迎。從螢光幕
我們見到這位球王
采依然，但演出時
物依然，但演出時

八種，對提高教師的教學質素和充實其課餘生活，大有幫助。在去年，會員約節省了五十萬元。經常性的教學研究小組和康樂活動，曾遭遇重重困難，但仍在努力爭取實現。購物服務，營業額達一百二十萬，官稅自由的會員，亦在努力爭取實現。



比國國王利維尼爾，在世界上被公認爲「足球之王」。他除了有高尚的球技之外，更發達了「一球品」。

他除了有極高的「二」，還成爲世界足球的模範。他對世界足球的貢獻，實屬無與倫比。

比利時已有「足球聖堂」之稱。他也有「三」。

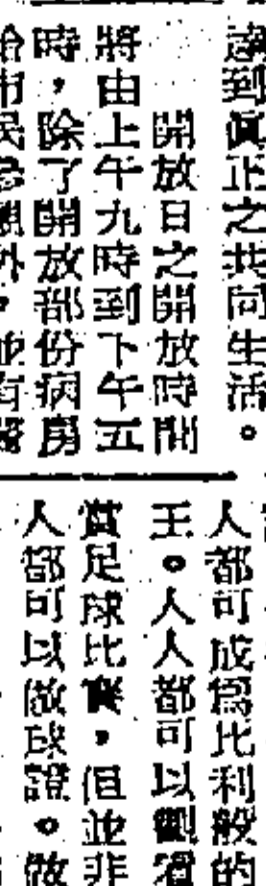
厚實的體魄，優美的射門，超絕的技術，良好的操縱，堅韌，延遲無數天，爭比賽，受過無數次世敵仰慕。

這便是「四」。

復仇心切，志氣高昂，實在令人佩服。他

「人」可以爲藝術的對象，「道」只有一人，是「道」的對象。事實上，人與道是相連貫的。

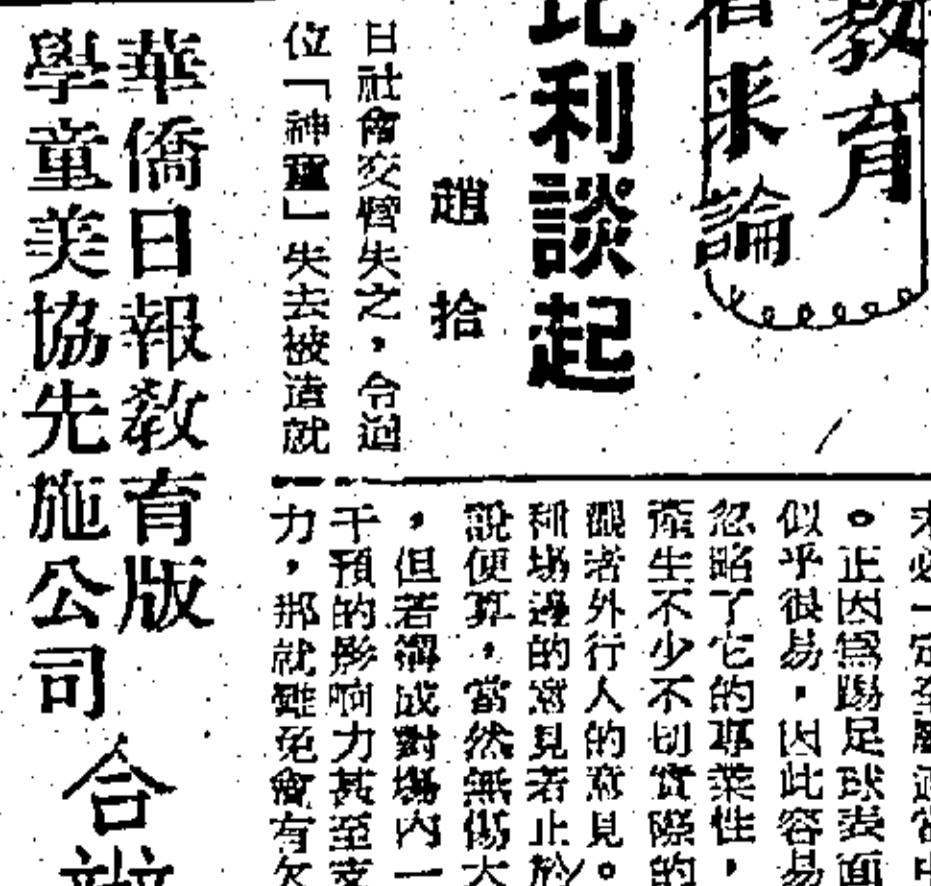
人人 都可以從事球運動，只要身體情



當然，若率爲過份，

少批評是中肯的，但未必一定全屬適當中。

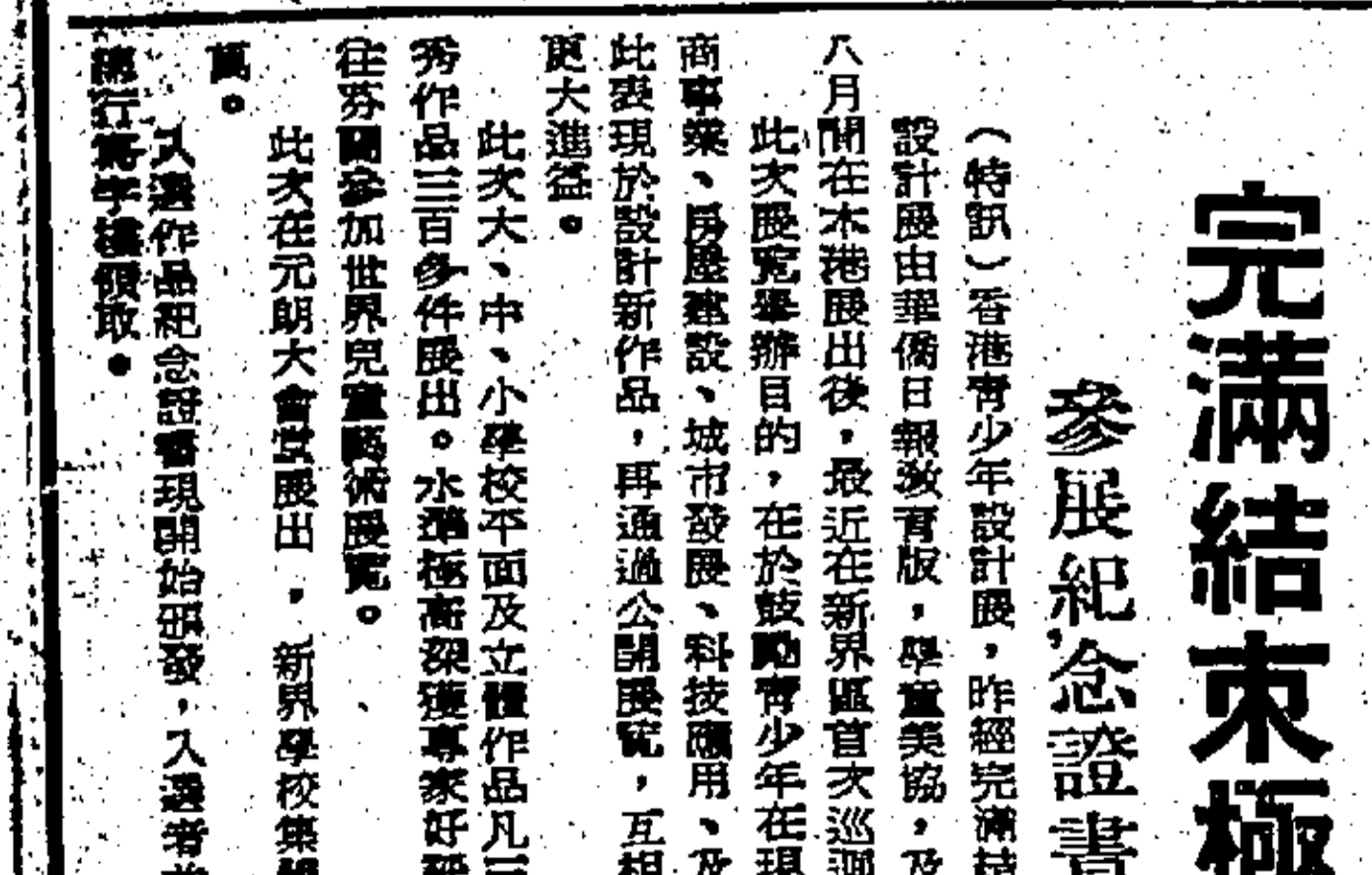
●正因爲踢足球表面似乎容易，因此容易



折扣扣至最大走數，那才是怪事。當然，吸倒架的球隊，亦該自行反省一下，實業是否須作改善。

教育事業是否也要來自場外的鼓勵與支持？答案似乎是陽肯定的。因為，即使是球王比利，也十分需要觀眾給予鼓勵支持的。

完滿結束極猛好



獲好評 開始派發 極獲好評。

施公司合辦，於本年七月出，由元朗大會堂協辦，社會中，從文化教育、體育、他各方面發掘新的意念，切實研究，因而獲

多件，經八位專家選出，再選出十餘件由學堂獎勵。個別多觀者多，週日數

滿，香龍中區先施大廈四



體育

潛力無窮令人刮目相看

東方精工構和

精良近射斜出洪海挑空門越楣

精工三度射中楣中柱球運欠佳

【特訊】昨日下午三時，在九龍新蒲崗體育館舉行之「精工」足球賽，由精工隊對東方精工隊。精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

兩隊對壘

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

易地再戰

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。



青年足球賽

參加隊伍踴躍

香港業餘體操協會昨夜

體操晚會籌款

教育司陶建主禮張玉麟主席致詞

香港業餘體操協會昨夜

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

甲組足球聯賽形勢

(截至九月廿八日止)

隊名	勝	和	負	進球	失球	積分
精工	10	2	0	25	5	32
東方精工	8	4	2	20	10	28
其他隊伍

黃大仙區

清溪太極班

乙組籃球聯賽

下月十六揭幕

公務員兵賽

下週秩序編定

大埔區

足球賽

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△精工

精工隊在比賽中表現出色，三次射中對方球門，最終以三比零獲勝。東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

△東方

東方精工隊在比賽中表現不佳，未能取得任何進球。精工隊在比賽中展現了強大的實力，令人刮目相看。

今樂府

節目	時間	內容
香港一
商業一
商業二
無線翡翠台

香港一

節目	時間	內容
香港一
商業一
商業二
無線翡翠台

（新聲社）沙田砥 擒滅邪行，維護地方安
寧，協助推行清潔運動
許德隆，秘書

[illegible]

明宴賀李春融獲

各團體。至明(廿)日。斯脫：「電報問人員。必須有最新新聞的知識。才能爲顧問解答問題。」他表示：「這些諮詢委員會應由顧問人員瞭解如何在技術上和實際情況下。使用新的機器。」

圖：觀衆聽子歌軟美陳舞會台北大。本報照。政改按接上座談文張時演。(

各團體。至明(廿)日。斯脫：「電報問人員。必須有最新新聞的知識。才能爲顧問解答問題。」他表示：「這些諮詢委員會應由顧問人員瞭解如何在技術上和實際情況下。使用新的機器。」

圖：觀衆聽子歌軟美陳舞會台北大。本報照。政改按接上座談文張時演。(

（特訊）深水埗民福和石硤片，自日前開會後，前日三時，石硤街坊福利會會議室舉行委員會會議，商討有關會務。出席者有：民政主任夏思義，聯絡主任楊鴻興、坊會理事長溫浩

[illegible]

特，在機場接應
新人們紛紛被記
誌開。

該蜜月旅行
在維多利亞新界各期
光後，晚上參加
中秋之夜晚宴，
(廿八)日前往
遊，他們抵澳門
地將舉行一項盛
儀式，午間將舉
會，下午遊覽全
勝，晚上八時，
個由澳門新麗華
特別安排的餐舞
時將有澳門舞團
旅遊及文化界
士參加，預料將
熱鬧。

灣仔

派發生

奇妙夜總會方彼得

遊歐返港將展新猷

(滬訊) 滬
福利會前日舉行
展出藝林典禮
由華歐商聯合會
寫字樓接換。

繼八號地庫之後，以奇、夜、會最出色，
尖沙咀更創立了奇、夜、會，始終站在
時代的先鋒，無懈上級
妙夜總會。它名聲遠播，
吸引五萬多的觀眾。

黃篋

今日繼續分批發支票

華僑日報前曾分發金、香港廣興隆會計學金、本年各批支
月二十日分發給、各批獲助同學、請照下列之編排、
活運一〇號運單日報附刊附號、先取領取證、然後領
若爲幼年牛、請家長同來。

各同學須記緊

(二) 樂蘭昌安發給之九月分學費收條。

廿一日第一至三
廿二日第四至五
廿三日第六至七

分發日期：
廿三日第一至九
廿四日第十至十九
廿五日第二十至二十九
廿六日第三十至三十九
廿七日第四十至四十九

分發日期：
廿九日第一至二
三十日第三至四
三十一日第五至六
十月二日第七至八

蜜月旅行

吉隆坡三十二對新人
當地參加吉隆坡文體
覽公司集團結婚宴月
行後，於日前開始他
的蜜月旅程並於廿六
抵達香港。

100



德士古 (商業) 大廈

灣仔軒尼詩道258號

2220呎至3547呎 即買即用

折實 **\$550,000** 起(每呎\$247)



- 冷氣設備奉送
- 兩部電梯同時上落
- 防火警鐘直達消防局

恒隆 5-795128

集中宣傳 費廉效大
每段：兩寸闊兩格高（即五寸位）每天收費六千元，三天截稿，最大限刊（五寸位）
每段每本另收二角，每組附計，不折不扣，上報收費，每日下午六時前報稿。

世界名廠鋼琴
由\$3,500元起
銷售·實用·購買從速

會福琴行
世界名廠樂器總代理
地址：中環荷李活道118號
電話：238146
691267

題目：上帝怎樣照顧世人
講師：美國約瑟·賀爾德 C.S.
日期：本月卅日（星期五）
時間：下午六時半英語
七時半粵語譯導
地點：希爾頓酒店四樓
印度廳
基督科學教會香港第一分會謹啓

直接貸款租購

貸款購買汽車，歡迎面洽或來電：

滙豐授信財務有限公司
香港康樂大廈14樓1302室
郵箱838號

電話：5-237141

或

九龍彌敦道673號地下

香港上海滙豐銀行大廈

電話：3-959614或3-955151內綫563

The logo for Wayfoong Credit Limited. It features a stylized crown-like shape at the top with the Chinese characters "滙豐" (HSBC) inside. Below this, in smaller text, is "WAYFOONG CREDIT LIMITED". The main part of the logo is a rectangular box with a double border, containing the text "WAYFOONG" in large, bold, sans-serif capital letters, and "CREDIT LIMITED" in smaller, bold, sans-serif capital letters below it.

[illegible]

在無窮的便服中，選下了「派高麗花」一標頭。
青年女伴家小雅緻，過
段進流煙情，使人讀來
熱淚盈眶。敢曲曲折斷
人，絲絲入扣，可出了
前年男女情愛的毫毫。
代售處：友聯發行所
公司：旺角花園街七三
號。順天東亞公司：無

大量徵購成衣現貨

英國某大集團百貨機構向本港廠商誠徵下列現貨：
牛仔衫褲，各類恤衫，西褲，毛衫，外衣，無論男
女裝，梭織或針織，以及棉質，毛質，人造纖維等各
種質料均合，有願售清於辦公時間電 675-577 接洽

外埠榮川學加：

羅小雅著「淚
第三版發行
『淚滿花』如羅
小雅小說集第一輯
一部驚心動魄，感人
解紛，凡此
其後交通
反暴力舉行
年陳述活動
而活潑，敏
解紛，凡此

仿製鑒金大商行，請即
參加。

「派蓮蓮花」
行現已推出
十五張，每張售價，全書
現調整價，三版發行，
尚備書表歡迎意，
每張售價五元，本號描
寫青年，同時錄上兩個同
樣模樣相類的少女，於
此並沒有得到滿意，

號樓，近港世祖殿一。

川滬菜在食街
加寧川菜館開業

有飲食
世界之稱的
編製美食
中西食店

林立一般人希得見有川滬菜館，現在，
該館已解決了，現由加寧川菜館設在食街，
加寧，由外省著名廚師，聘準川滬色，菜
館，則別設，地方相當寬闊，附近環境幽雅，今
後遊玩川滬菜的人士，方便得多。



龍駕駭教師會
陳子鈞監督夏思義頒證
員昨舉行就職
典由該會報告
張輝明會詞，敬告
迎駕新龍駕，以及就
三皇新事執行委員
依章選舉事宜。九龍
車駛該師會主席
某頓作該會訪報告

[illegible][illegible]

早午晚各科新班接受申請
五、六日開課。即日接受註冊，額滿為止，詳細課程時間請向本處查詢。
COMMERCE (A.M. & P.M.)
簿記。中級英文簿記。高級英文會計。高級中文簿記。英文打字。英文文書。成本會計。I.B.M. 電腦打字。簿記。珠算。I.B.M. 電腦打字。會計。EXPORT TRADE COURSE) 本課程內容詳見本處說明書。
英、國、法、德、意、美、加、日、澳、紐、印、非、各埠及中國各埠會考考試範圍。班制：晚、夜、兩班。
會考最高級。
CUL. COMMERCE (A.M. & P.M.)
上課時間：每日四小時，上午班：由八時半至十二時。
下午班：由二時至五時。

[illegible][illegible]

各科補習

(一)秘書全科 SECRETARIAL
凡收生者：須修六個月畢業，隨
八時至十二時。十月十七日開學。
語法、出入文憑登記。英文簿記會計及貴
話。出外口實演說，應酬排解及貴賓。

(二)英文班

(三)數學班

(四)化學班

(五)物理班

(六)生物班

(七)音樂班

(八)體育班

(九)美術班

(十)勞作班

(十一)家政班

(十二)衛生班

(十三)公民班

(十四)職業班

(十五)補習班

(十六)夜校班

(十七)星期日學校

(十八)成人教育

(十九)兒童教育

(二十)社會教育

(二十一)職業訓練

(二十二)師範教育

(二十三)醫藥教育

(二十四)法律教育

(二十五)宗教教育

(二十六)藝術教育

(二十七)科學教育

(二十八)人文教育

(二十九)自然教育

(三十)綜合教育

FULL-TIME COURSE (A.M.)

英語班：每週上課六天，每日四小時。上午班，由九時至十二時；下午班，由二時至五時。

文商兼修班：執實務及辦公管理、商業英語、英文打字、輔導科目：會計法、簿記、商業法律等。

英中會考預備班：聘請名師任教，凡七八年級補習課程，均按英中會考標準編訂，上課時間下午三時半後，學生可自由選擇科目自修。

英文班：上課時間下午三時半後，學生可自由選擇科目自修。

(5) PHYSICS (LANGUAGE) 中國語文
chemistry (5) ECONOMICS



數字推理練習四

最近與此近似的數目(二)

- 【例一】圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
【例二】若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
【例三】若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。

選出下列每題的正確答案，並在其後面畫一橫線。

- 圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
- 若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
- 若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。
- 圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
- 若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
- 若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。
- 圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
- 若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
- 若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。
- 圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
- 若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
- 若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。
- 圓周長3米的圓形，它的直徑長度與下列哪一個數最接近？
A 16厘米 B 17厘米 C 31厘米
D 32厘米 E 33厘米
- 若X是40至50之間的任何數，Y是10至30之間的任何數，則X+Y這個數必是？至？之間的任何數。
A 10至40 B 30至50 C 10至90
D 50至120 E 70至120
- 若X=40，Y=10，則X+Y=50；X=90，Y=30，則X+Y=120；所以X+Y是50至120之間的任何數。答案應選D。

深入認識毒品問題 灌輸學生吸毒危險 尋求善法避免引誘 禁毒委會教育合辦兩活動

【本報訊】禁毒委員會為提高青少年對毒品之認識，並灌輸學生吸毒之危險，特於九月二十三日(星期日)下午二時至四時，在九龍新蒲崗康翠苑中心舉行「深入認識毒品問題」講座。是次講座由禁毒委員會主席黃展濤主講，內容包括：毒品的種類、毒品的來源、毒品的危害、如何避免引誘、以及戒毒的方法等。黃主席在講中強調，青少年應遠離毒品，並尋求健康的娛樂活動。是次講座吸引了約一百名青少年參加。

馮平山博物館十月內辦 多項藝術性質活動 藉以宣揚中國文化

【本報訊】馮平山博物館為宣揚中國文化，並提高公眾對中國藝術的認識，特於十月內舉辦多項藝術性質活動。是次活動包括：中國書畫展覽、中國陶瓷展覽、中國玉器展覽、以及中國傳統音樂演奏等。馮平山博物館主席馮國治表示，是次活動旨在向公眾展示中國悠久的文化遺產，並希望透過是次活動，能激發公眾對中國文化的興趣。是次活動將於十月一日開始，為期一個月。

紙上的東西 陸健

偶然翻閱舊報，看到一篇關於教育的文章，其中提到「紙上的東西」，這四個字，引起了我的深思。教育，是人類社會進步的動力，是塑造未來的一代人的關鍵。然而，教育不應僅僅是知識的灌輸，更應是人格的培養和能力的鍛煉。在當今這個社會，我們需要的是具有獨立思考能力、創新精神和責任感的人才。這需要教育者不斷探索，不斷改革，不斷創新。只有這樣，我們才能為社會培養出真正的人才。

首屆全港攝影賽 比賽章程則昨公佈

【本報訊】首屆全港攝影賽的比賽章程，已於昨日公佈。是次比賽旨在推廣攝影藝術，並提高青少年的攝影水平。比賽分為兩個組別：青少年組和成人組。青少年組的比賽對象為18歲以下的青少年，成人組的比賽對象為18歲以上的成年人。比賽的評審將由專業人士組成，並根據作品的藝術性、技術性和創意性進行評定。是次比賽的截止日期為九月三十日，歡迎廣大市民踴躍參加。

清華研究所招生

【本報訊】清華研究所為推廣學術研究，並提高學術水平，特招收研究生。是次招生的專業包括：文學、歷史、哲學、社會學、政治學、經濟學、法律學、醫學、工程學等。報名日期為九月二十日至九月三十日，考試日期為十月五日至十月十日。有意報名的同學可致電：二二二二二二二二查詢。

聖培爾英文書院

【本報訊】聖培爾英文書院為提高學生的英語水平，並為學生提供優質的英語教育，特招收新生。是次招生的課程包括：英語聽力、英語閱讀、英語寫作、英語會話等。報名日期為九月二十日至九月三十日，考試日期為十月五日至十月十日。有意報名的同學可致電：二二二二二二二二查詢。

聖類斯預科夜班主辦 中大入學試補習班 招收男女新生

【本報訊】聖類斯預科夜班主辦的中大入學試補習班，現正招收男女新生。是次補習班旨在幫助學生提高入學考試的成績，並為學生提供優質的補習服務。報名日期為九月二十日至九月三十日，考試日期為十月五日至十月十日。有意報名的同學可致電：二二二二二二二二查詢。

NEW METHOD EVENING SCHOOL

MATRIC. & CERTIFICATE TUTORIAL SECTION

新法夜校預科及會考專修部 招生

Registration Time: 6:30-9:00p.m. (Mon.-Sat.)
Courses offered: Science & Arts, F.5, F.6, G.C.E. O.L., F.6(C.U.), F.6(H.K.U.), F.7(H.K.U.), G.C.E. A.L.
Address: 219 Prince Edward Rd. Kin.
Date of commencement: F.5-F.6 1 Sept., F.7 2 Aug.
TEL: 3-019206

同達商科學校

NEW CLASSES FOR OCTOBER

Courses commencing from October 6 for: A.I.B. April 1978 Examination (Old Syllabus): Part I and Part II

Pre-examination Revision Course for L.C.C. & I. Autumn Examination, 1977.

Single subjects for L.C.C. & I. and other examinations: Elementary Bookkeeping, Intermediate Bookkeeping, Higher Accounting, Accountancy, Economics, General Principles of Law, English (G.C.E.).

校址：九龍彌敦道243-245號A座 電話：2-707098

聖培爾英文書院招生

班級：FORM 1 — FORM 4 (F.6文科科考會考成績申請)

試期：校內公佈

校址：灣仔皇后大道東山邊合一號A座(舊德輔道中) (由舊德輔道中九十九號轉入)

電話：2-272553 5-272563

本校開辦三年及五年班級 監督兼校長：李福柱

地產樓房租售專欄

三寸半位 (限排一格高) 每天收費 廿四元
七寸位 (限排二格高) 每天收費 六十元

每日下午五時截稿

如蒙惠顧，請撥電話：德士5-231583、中區公處5-231637、旺角辦事處3-840749

錦明園 999年

香港北角錦明園十一號

兩房兩廁 廚房寬敞 英國鋼窗 入牆衣櫃 乳膠漆牆 柚木地板 顏色潔亮 灶具齊備 藏電器 煤氣電燈 天線水電 對講電話 每戶奉送熱水爐、抽風扇、鐵閘

利安工業大廈有限公司 電話：H-431333 H-431337 地址：K-890035

利安工業大廈

觀塘灣仔道111號

觀塘地王、交通方便 樓身特高、光線充足 每層一伙、獨立門戶

利安工業大廈有限公司 電話：H-431333 H-431337 地址：K-890035

萬呎廠房廉租 迅捷工業大廈

觀塘偉業街203號

交通方便 光線充足 有入伙紙 即租即用

電話：3-922141-3

月明樓

官塘月華街52號

住宅吉售 550呎至705呎 每呎只售\$230.-

KM 啟明建築有限公司 香港太古大廈十六樓1539室 電話：5-235580 5-250630

業主請注意

若閣下置有高尚住宅區樓宇，有意租售與國際性外資公司者，請來電：5-235141或親臨香港和記大廈2013室，委託本公司香港辦事處代為處理

ESTATE TOWER ASSOCIATED WITH HONG KONG BRANCH OF MANPOWER INC. SUBSIDIARY OF PARKER PEN INC. U.S.A.

十八尺高

葵涌大連排道葵昌路一至七號

樓高十八尺適合貨倉或工廠有煙通及爐房有八萬加倫水箱有危倉設備全新有車位歡迎參觀

電話：3-031745 3-018917何洽

製衣冷氣廠廈

葵涌大連排道東街工業大廈15400呎有貨倉連運輸設備近葵涌碼頭特多樓十二呎半近新區工廠新裝修合製衣廠電子食店大超市等樓宇租1.25萬138有電12-243847請洽租5%保險等之工業業

寫字樓租

中區永樂街45-47號三、四、五樓

500呎 \$1,000 1000呎 \$2,000

電話：5-453067

西環旺舖

最旺中心德輔道西139

鴻昌大廈連舖面兩個 租售均可 各行各業

⑥455101吳姑嬌洽

長沙灣廠房租售 安泰工業大廈六樓

通州街106號連地庫62號面積14,000平方呎 交通方便 一流管理 四圍圍牆 專用電表上落

洽租電話：3-781776 3-871391 新興興 廠房有限公司

山勝洋樓

跑馬地山打根道18-20號

平通跑馬地

每單位750呎 售價23萬餘元起

兩房兩廁 二成入伙 平過交租

電話：6-229182 5-730750(地盤)

九龍青洲山打根道470號

樓上住宅 兩房兩廁 首期三萬 月供七百 平過交租

歡迎參觀 下月入伙

張仲業有限公司 4-447260 德輔道中151號華泰大廈306室

業主請注意

若閣下置有高尚住宅區樓宇，有意租售與國際性外資公司者，請來電：5-235141或親臨香港和記大廈2013室，委託本公司香港辦事處代為處理

ESTATE TOWER ASSOCIATED WITH HONG KONG BRANCH OF MANPOWER INC. SUBSIDIARY OF PARKER PEN INC. U.S.A.

經七年來馬拉松會談終獲協議
星航機准飛美西岸
經香港關島檀香山

海 軍 一 號	號 一 號	TUNG FAU	美 國 海 軍	二 日	海 海
號 二 號	號 二 號	KIEN HWA 2	美 國 海 軍	三 日	海 海
號 三 號	號 三 號	KIEN HWA 2	美 國 海 軍	四 日	海 海
號 四 號	號 四 號	EMERALD	日 本 海 軍	五 日	海 海
號 五 號	號 五 號	HAI KUO	日 本 海 軍	六 日	海 海
號 六 號	號 六 號	AMERICAN MIST	日 本 海 軍	七 日	海 海
號 七 號	號 七 號	HAI YUNG	日 本 海 軍	八 日	海 海
號 八 號	號 八 號	TUNG HAI 6	日 本 海 軍	九 日	海 海
號 九 號	號 九 號	THOMAS EVERETT	日 本 海 軍	十 日	海 海
號 十 號	號 十 號	MENDOZA	日 本 海 軍	十一 日	海 海
號 十一 號	號 十一 號	GRAND UNITY	日 本 海 軍	十二 日	海 海
號 十二 號	號 十二 號	TAI LAI	日 本 海 軍	十三 日	海 海
號 十三 號	號 十三 號	HAI WANG	日 本 海 軍	十四 日	海 海
號 十四 號	號 十四 號		日 本 海 軍	十五 日	海 海
號 十五 號	號 十五 號		日 本 海 軍	十六 日	海 海
號 十六 號	號 十六 號		日 本 海 軍	十七 日	海 海
號 十七 號	號 十七 號		日 本 海 軍	十八 日	海 海
號 十八 號	號 十八 號		日 本 海 軍	十九 日	海 海
號 十九 號	號 十九 號		日 本 海 軍	二十 日	海 海
號 二十 號	號 二十 號		日 本 海 軍	二十一 日	海 海
號 二十一 號	號 二十一 號		日 本 海 軍	二十二 日	海 海
號 二十二 號	號 二十二 號		日 本 海 軍	二十三 日	海 海
號 二十三 號	號 二十三 號		日 本 海 軍	二十四 日	海 海
號 二十四 號	號 二十四 號		日 本 海 軍	二十五 日	海 海
號 二十五 號	號 二十五 號		日 本 海 軍	二十六 日	海 海
號 二十六 號	號 二十六 號		日 本 海 軍	二十七 日	海 海
號 二十七 號	號 二十七 號		日 本 海 軍	二十八 日	海 海
號 二十八 號	號 二十八 號		日 本 海 軍	二十九 日	海 海
號 二十九 號	號 二十九 號		日 本 海 軍	三十 日	海 海
號 三十 號	號 三十 號		日 本 海 軍	三十一 日	海 海
號 三十一 號	號 三十一 號		日 本 海 軍	三十二 日	海 海
號 三十二 號	號 三十二 號		日 本 海 軍	三十三 日	海 海
號 三十三 號	號 三十三 號		日 本 海 軍	三十四 日	海 海
號 三十四 號	號 三十四 號		日 本 海 軍	三十五 日	海 海
號 三十五 號	號 三十五 號		日 本 海 軍	三十六 日	海 海
號 三十六 號	號 三十六 號		日 本 海 軍	三十七 日	海 海
號 三十七 號	號 三十七 號		日 本 海 軍	三十八 日	海 海
號 三十八 號	號 三十八 號		日 本 海 軍	三十九 日	海 海
號 三十九 號	號 三十九 號		日 本 海 軍	四十 日	海 海
號 四十 號	號 四十 號		日 本 海 軍	四十一 日	海 海
號 四十一 號	號 四十一 號		日 本 海 軍	四十二 日	海 海
號 四十二 號	號 四十二 號		日 本 海 軍	四十三 日	海 海
號 四十三 號	號 四十三 號		日 本 海 軍	四十四 日	海 海
號 四十四 號	號 四十四 號		日 本 海 軍	四十五 日	海 海
號 四十五 號	號 四十五 號		日 本 海 軍	四十六 日	海 海
號 四十六 號	號 四十六 號		日 本 海 軍	四十七 日	海 海
號 四十七 號	號 四十七 號		日 本 海 軍	四十八 日	海 海
號 四十八 號	號 四十八 號		日 本 海 軍	四十九 日	海 海
號 四十九 號	號 四十九 號		日 本 海 軍	五十 日	海 海
號 五十 號	號 五十 號		日 本 海 軍	五十一 日	海 海
號 五十一 號	號 五十一 號		日 本 海 軍	五十二 日	海 海
號 五十二 號	號 五十二 號		日 本 海 軍	五十三 日	海 海
號 五十三 號	號 五十三 號		日 本 海 軍	五十四 日	海 海
號 五十四 號	號 五十四 號		日 本 海 軍	五十五 日	海 海
號 五十五 號	號 五十五 號		日 本 海 軍	五十六 日	海 海
號 五十六 號	號 五十六 號		日 本 海 軍	五十七 日	海 海
號 五十七 號	號 五十七 號		日 本 海 軍	五十八 日	海 海
號 五十八 號	號 五十八 號		日 本 海 軍	五十九 日	海 海
號 五十九 號	號 五十九 號		日 本 海 軍	六十 日	海

現時全球大約有老爺機一千五百架

[illegible]

研究太空殖民地

七四八引擎。
條件極苛：今年
月。現派音七〇七
機因爲使用過久
在盧勿加機場發生
第三次事件：英國
航空公司之式客機
空軍部又用過式客
機飛往倫敦。

飛機係以目前的機
上上述三件不幸，但
前航局官員護目目前
將委員會有誤決，故前
提將該委員會在就英
國政府對這些飛機。
民航局和附屬規格
員會雖然沒有合法的職

(本報記者)據美研
界消息：數百五十名新
洲大空軍民地空軍科
學家，準備向總統布
希建議設法爲是項計
爭取財政支持。

此批科學家之領導
人爲普林斯頓大學物理
學家尼爾遜·彼表示計
劃中有一大空軍民地
造而基地，大約輪軸之
人造衛星來有一日會議
預備新能源，替人類提
供種新能源。

黑尼爾向記者提示

建造大如郵輪之人造衛星基地
繞地球運行替人類提供新能源

「科學界一般認此事不
宜延遲，因爲假使在明
年內，當局降低限額，則
款一萬三百萬元以便運
行有關此項計劃之工作
，吾人已能充分聲明
，並將之提交政府之執
行部門。」

該批科學家認爲爲應
理大空軍民地之變之救
一大個研究問題，已擬
去六個月以前，彼等已
就放在月球上發射模
放大去之工程進行偵測
，放在月球上發射模
，適用於開闢月球上之礦

物，然後將此種礦物生
產，然後將此種礦物生
產分解而成爲金屬，
玻璃，砂，及聚苯乙烯，
時將此種物質造成燃料
，最後利用之作爲
發射場將消滅之船置入
到地上來。

而將第一個此種運
是發射進入環繞地球之軌
道運行六個月內，全部費
達一百萬元。但是假使
尼爾遜是項計劃於
年之內開始有利可

出口船期表

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)	(船名)	(西名)	(往何處)	(日期)	(公司)
美加拿大	MEGARA	高橋	廿九	運高	柏爾夫斯	KONS. PETROVSKIY	加州北	廿九	聯川
及安	YAT LUNG	中東	廿九	高信	奧九	YOHOKO MARU	奧國四	三十	聯川
安士	YUAN FU	日本	廿九	高信	塔虎脫	PRES. TAIT	加州北	三十	聯川
安士	APENNINES MARU	澳洲	廿九	大信	雅打馬士	ARTHUR MAERSK	加州北	三十	聯川
柏來士	BENEDICT LLOYD NAPIER	日本	廿九	大信	新滿地可	ZIM MONTEAL	洛杉磯	三十	聯川
澳洲開發	AUST. EXPLORER	澳洲	廿九	大信	北州雅士	ASIA ACE	奧國西	一	聯川
士馬士	AXEL MAERSK	美國	廿九	馬士	太	TAI PING	加州北	一	聯川
海地九	HAIJI MARU	日本	廿九	馬士	太	AGIS PRACTIC	加州北	一	聯川
安士	PRE. TAIT	美國	廿九	馬士	太	PRES. EISENHOWER	加州北	一	聯川
安士	CORNELIA MAERSK	歐洲	廿九	馬士	太	COMMERCE	加州北	一	聯川
通那	WABABULA	印尼	廿九	馬士	太	AM. ILGION	加州北	一	聯川
通那	KONS. PETROVSKIY	東京	廿九	馬士	太	UNION NEW YORK	加州北	一	聯川
東方直	ORT. THPWOOD	日本	廿九	馬士	太	JALAYASHIN	加州北	一	聯川
尼尼	AMERICA EVERETT	日本	廿九	馬士	太	YAMINA TEJ	加州北	一	聯川
安士	ANCUD	高橋	三十	馬士	太	RIO TUXPAN	加州北	一	聯川
安士	KIM ANN	新加坡	三十	馬士	太	PEISANDER	加州北	一	聯川
安士	GOLDEN GLOBE	新加坡	三十	馬士	太	KOREAN COMMANDER	加州北	一	聯川
安士	KING HWA	高橋	三十	馬士	太	PESTOVO	加州北	一	聯川
安士	NEDLLOYD SCHIE	高橋	三十	馬士	太	EXPORT CHALLENGER	加州北	一	聯川
安士	DONG IL	高橋	三十	馬士	太	DOLLY TURMAN	加州北	一	聯川
安士	UNG HING	高橋	三十	馬士	太	CLIPPER ACE	加州北	一	聯川
安士	TUNG FAU	高橋	三十	馬士	太	H.K. PHENIX	加州北	一	聯川
安士	ZIM MONTREAL	高橋	三十	馬士	太	PRES. KENNEDY	加州北	一	聯川
安士	IBN KHALLIKAN	高橋	三十	馬士	太	NEDLLOYD LOIRE	加州北	一	聯川
安士	TAI PING	高橋	三十	馬士	太	AXEL MAERSK	加州北	一	聯川
安士	RAINBOW	高橋	三十	馬士	太	EVER SHINE	加州北	一	聯川
安士	UNION NEW YORK	高橋	三十	馬士	太	KYOKKO MARU 3	加州北	一	聯川
安士	HEWRIETTE MAERSK	高橋	三十	馬士	太	EVER MODEST	加州北	一	聯川
安士	YOHOKO MARU	高橋	三十	馬士	太				
安士	LANTAO ISLAND	高橋	三十	馬士	太				
安士	HUPEH	高橋	三十	馬士	太				
安士	PLATA MARU	高橋	三十	馬士	太				
安士	NEDER RHONE	高橋	三十	馬士	太				
安士	AGIS PRACTIC	高橋	三十	馬士	太				
安士	CESTELLE MAERSK	高橋	三十	馬士	太				
安士	LAERTES	高橋	三十	馬士	太				
安士	FELX GLORY	高橋	三十	馬士	太				
安士	ELENA STASOVA	高橋	三十	馬士	太				
安士	ASIA ACE	高橋	三十	馬士	太				
安士	SL. COMMERCE	高橋	三十	馬士	太				
安士	PHILIPPINES	高橋	三十	馬士	太				
安士	WAHNSA DUA	高橋	三十	馬士	太				
安士	SARAN	高橋	三十	馬士	太				
安士	AM. LEGION	高橋	三十	馬士	太				
安士	NEW JASTLE	高橋	三十	馬士	太				
安士	TA TUNG	高橋	三十	馬士	太				
安士	ANDHIKASAMYRA	高橋	三十	馬士	太				
安士	SINKIAN	高橋	三十	馬士	太				

總代理
香港東方船務貿易有限公司
貨僱代理
太來船務代理有限公司
香港畢打街廿號會德豐大廈十五樓
電話：5-228101-7, 5-247771

太古船務
太古輪船
太古輪船

代理 有限公司
限公司
我 电话 5 264313

亞澳快航有限公司		收貨站：現代貨棧碼頭及彩虹橋	
全貨櫃服務		駁泊處：現代貨棧碼頭美滿	
往來：新加坡、比利士本（英倫倫敦經溫哥華）		載貨集運	普通
安華 ASIAN REWARD		10月4日	10月5日
澳洲開發 AUSTRALIAN EXPLORER		10月4日	10月5日
東方友華 ORIENTAL AMIGA		10月10日	10月11日
西蘭快航		往來：新加坡、溫哥華、利士本	
收貨站：海運橋及葵涌彩虹橋		駁泊處：彩虹橋	
溫北 WELINGTON, LYTTELTON & AUCKLAND		10月2日	
LAUTOKA, SUVA & AUCKLAND		10月23日	
STRAAT FRANKLIN		10月27日	

底年今至續持勢淡
觀悲比如不商航些有

軟強
 投資者：一方面擔心
 跌，另一方面又
 彈，股市處於
 華盛頓而鋼鐵
 望企圖回升
 股均動搖，全日而
 股均收市均告低
 跌，其原因：一
 著，是擔心商業
 即使使收市時分
 八八五至經濟
 跌，在昨日下午三
 跌，將會有上升
 持，這預料會予市
 中分析家引述

店裝服店貨百
 實為仍裝仔牛
 生笠厚單床毡毛

增廿九。○八三三
 昨，日一〇一。六二〇
 多，下跌股票路局均
 多，加新特種交易成
 交約一〇〇。八八個
 昨，日一〇一。六二〇
 收，收市斯工業股平均
 指收於八三。五點八
 五。下跌五點八〇。藏
 九路收市於二三點一
 下。跌〇點八二。工
 用，股票收市於二一
 點。〇〇，上升〇點三
 點。

當日交授的股票有一八四八種，上界的成票有〇四種，下跌約佔五七種，無變化者有七六種，創本年度新價的有十八種，新低的有七十六種，全日交授共一千九百一十八萬股。

(特輯)中秋後接
 放，業假期關係，港九
 各區公司，服裝店都
 購辦人羣，換季衣物
 銷售。

業內商人指出，今
 年的秋季，對百貨商
 和時裝公司而言，真可
 說是不佳，雖然黃銅
 落市並不熾熱，但最低
 限度，由於遊人增多，
 由於約內交貨而面

擠流旺
歷新年有多大的遜色，而各大百貨公司便
而翌日又是公衆假期，故這兩天來，帶給
一過後，天氣已較前清涼得多了，事實上
僑民業勢則皆趨降，不
八月十五日那天，許多
市民吃過晚飯後，多結

品已運到，故商人也任過前將大臺合銷的。故吸引不少市民落行購買。

以毛氈、呢絨、厚絨、長相惟珍，毛衫棉影響，銷勢勇躍四旺，成爲搶購之熱潮。市民生意不降，但由於天氣並未轉暖，衆人的不耐耐的感覺，使從市民的反應中，初期

入貨銷旺至季漸趨關係，故新出的貨品以一

銷競銷劇激
般訂價平穩

市道初勢感旺丁不旺財

四日爲標準每年百分率)

	瑞一士	日五
六〇〇	一五〇	四五
二二五	一五〇	五七五
〇四一八七	二二三	四三二
	四〇〇	四一五
	三三五	三七五
	〇四一八七	〇〇三七四七

市約	電盤	美元開市價格	法國克福	2,3285	馬克
國既得授	倫敦	2,7630	美元	1.7470	日元
國既得授	東京	1.6600	法郎	4.9265	法郎
國既得授	巴黎				

品已運到，故商人也在過期前將大舊合銷的。故吸引不少市民落行購買。

據統計，數量亦比較多，加上競標激烈和經濟不景氣，除少部份受來價提升影響外，貨物大部份實價均屬平穩，像增加加大碼，部份

入貨銷旺李衛南關係，故新出的貨品以毛衫、毛呢、夾褲、厚底鞋、長袖恤衫、毛衫褲等，影響仍勢甚強四旺，成爲搶手貨，但由於天氣並未轉暖的關係生意未開，但從市民的反應中，初期不旺財的感覺，但從市民的反應中，初期

般訂價平穩

銷競銷劇激

市道初勢感旺丁不旺財

四日爲標準每年百分率)

瑞一士	日五
一五〇	四二五
一五〇	五七五
六〇〇	四三二
二二五	四一五
〇四一八七	三七五
	〇〇三七四七

廿五

本港新聞

感屬歸眾坊進促

「砌紅在家」

週末續持幕開日週本
會晚覽展觀參有目項

【本報訊】「砌紅在家」一項由本報主辦，旨在促進歸屬感，加強街坊聯繫，並藉機宣傳本報之「砌紅」專欄，特於本週末（九、十兩日）假新豐酒家舉行「砌紅在家」展覽，歡迎各界人士踴躍參觀。

展覽內容豐富，包括：「砌紅」專欄之精華，由本報記者採訪之街坊故事，以及由街坊提供之照片、書信、家器等，展現街坊之生活點滴。此外，現場更有「砌紅」專欄之抽獎活動，凡參觀者均可參加，機會難得。

展覽時間：本週末（九、十兩日）上午十時至下午六時。
展覽地點：新豐酒家（新豐道一號）。

星藝行期換新

新田漁村供應遊樂

【本報訊】星藝行（Star Art）為配合新田漁村之發展，特將該行之期換新，現已遷往新田漁村（新田村）營業。該行經營多年，信譽昭著，現已將該行之期換新，現已遷往新田漁村（新田村）營業。該行經營多年，信譽昭著，現已將該行之期換新，現已遷往新田漁村（新田村）營業。

舊與新區西中

賽影攝辦區西中島港

【本報訊】中西區攝影比賽，旨在促進中西區之攝影藝術，並藉機宣傳中西區之發展。該比賽由中西區攝影協會主辦，現已開始接受報名。歡迎中西區之攝影愛好者踴躍參加。

基教聯合醫院開院

議市民明瞭該院工作

【本報訊】基教聯合醫院（Kai Hing United Hospital）現已正式開院。該院由基督教及佛教聯合創辦，旨在為市民提供優質之醫療服務。為讓市民更明瞭該院之工作，該院特於本週末（九、十兩日）假新豐酒家舉行「砌紅在家」展覽，歡迎各界人士踴躍參觀。

華僑經濟

鮮果節市銷勢穩好

橙萍蜜瓜提子柚水晶梨爽

【本報訊】由於氣候適宜，本港鮮果之產量豐碩，銷勢穩好。其中以橙、萍、蜜瓜、提子、柚、水晶梨等最受歡迎。這些鮮果不僅味道鮮美，且營養豐富，是消暑解渴之佳品。目前，本港各超市及水果攤均有出售，歡迎市民踴躍購買。

今年泰谷米出口

可達二六〇萬噸

【本報訊】據泰國政府統計，今年泰國之谷米出口量可達二六〇萬噸。泰國谷米因其品質優良，深受國際市場之歡迎。目前，泰國谷米之出口量已連續多年保持增長勢頭。

生豬市仍慢

用家節前多吸向待消化

【本報訊】生豬市況仍趨平穩，用家節前多吸向待消化。由於節前用家減少，生豬之需求量大減，導致生豬市況趨平。目前，生豬之價格已趨穩定，預計節後生豬市況將有所回升。

怡和證券主席預測

盈利股息再進一步

【本報訊】怡和證券主席預測，本港股市之盈利及股息將進一步提高。主席表示，本港經濟持續增長，企業盈利不斷增加，預計本港股市之盈利及股息將進一步提高，為投資者帶來豐厚回報。

建新營造上半年

盈利有輕微增多

【本報訊】建新營造公司上半年之盈利有輕微增多。該公司表示，上半年公司業務發展良好，各項工程進度順利，預計下半年公司業務將進一步擴大，盈利將進一步提高。

對西貿易

呈現已超出外貿

【本報訊】對西貿易呈現已超出外貿。隨著國際貿易之發展，本港對西貿易之增長速度已超過外貿之增長速度。這反映了本港貿易之多元化發展，以及國際貿易之重要性。

最受歡迎刊物

彩色華僑

逢星期日隨華僑日報附送

Wah Kiu Yat Po Colour Weekly
華僑日報附送

本港八大旅遊機構

信譽卓著 歷史悠久 專業旅遊 服務週到

安達

6天東京：17% 菲律賓 每週六出發
日本本州：10% 台灣：8%
星馬泰：10% 美加岸：2%
7天馬星：10% 美加西岸：2%

鐵行

承辦各界人仕錯愛
各歐遊團參加踴躍
將於十月下旬推出
~冬季特備節目~
廿天歐洲冬季特選
(只辦一團，出發日期十二月九日)
免費代辦各地簽證，代售世界各地機票
並備有各地特價節目，歡迎垂詢

世界

美國西岸：16天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
夏威夷：8天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
東南亞：14天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
日本本州：8天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
韓國：7天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
菲律賓：7天 5% 5% 5% 5% 5% 5%

康福

日本本州日光 10月15、22日 台灣 10月15、22日
鹿兒島南北九州 10月15、22日 馬星泰聯遊 10月15、22日
韓國日本日光 10月15、22日 馬星 10月15、22日
韓國五天 10月15、22日 菲律賓 10月15、22日

雅達

澳洲、紐西蘭 十二天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
曼谷、芭提雅 五天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
歐洲遊覽團 二十天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
鹿兒島、南北九州、指宿、別府 八天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
東京、東京、宮崎自然動物園 八天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
菲律賓、馬尼拉、宿務 六天 5% 5% 5% 5% 5% 5%
東京週末遊 五天 5% 5% 5% 5% 5% 5%

大地

九日：10% 10% 10% 10% 10% 10%
菲律賓：10% 10% 10% 10% 10% 10%
日本本州：10% 10% 10% 10% 10% 10%
韓國五天：10% 10% 10% 10% 10% 10%

半島

台灣六天：10% 10% 10% 10% 10% 10%
日本本州：10% 10% 10% 10% 10% 10%
日本本州及北海：10% 10% 10% 10% 10% 10%
菲律賓：10% 10% 10% 10% 10% 10%

華僑馬經

老吉主編



賽期漸近各處備戰忙

馬王永勝態仍勇邁

好利街身肥步頭重

永勝馬場自開辦以來，承蒙各界愛護，生意興隆。茲因賽期漸近，各處馬主紛紛備戰，場面熱鬧。馬王永勝，自開辦以來，成績斐然，態仍勇邁。好利街，身肥步頭重，亦為一匹名駒。

選馬應要科學化

倖中開場白

馬場選馬，應以科學為標準。倖中開場白，為選馬之第一要務。馬主應注意馬之體格、步態、耐力等因素，方能選出優良之馬匹。

第二班日馬兩場短途

海翡翠先惠首組

更厲害寶喜鉤威

第二班日馬兩場短途賽，海翡翠先惠首組，更厲害寶喜鉤威。此兩匹馬匹，實力強大，競爭激烈。

老敏

老敏，一匹名駒，實力強大。在比賽中表現出色，深受馬迷喜愛。

七年度八十一匹新馬中

有過表現的十一匹 (八)

馬名	原主	現主	年齡	性別	現役同父系馬
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無
布號: L 66	原名: 迎運	現名: 嘉福	三歲	公	無

澳洲出賽紀錄

日期	路程	名次	距離	頭馬時間
29/5/76	950M	12	多馬位	0.57.7/10
5/6/76	950M	11	多馬位	0.57.3/5
14/6/76	1000M	12	多馬位	1.01.1/2
26.6.76	1000M	10	多馬位	1.04.7/10
30.6.76	900M	6	4身位	1.02.7/10
10.7/76	1100M	14	多馬位	1.09.4/5

本港氣候太炎熱

馬匹易患乾皮病

本港氣候炎熱，馬匹易患乾皮病。馬主應注意馬之皮膚保養，避免陽光直射，並塗抹防曬油。

多情劍客無情劍

晚後 介紹別特半點一十

多風蓋武虛例飛小
情流世功發不刀李

售預天明

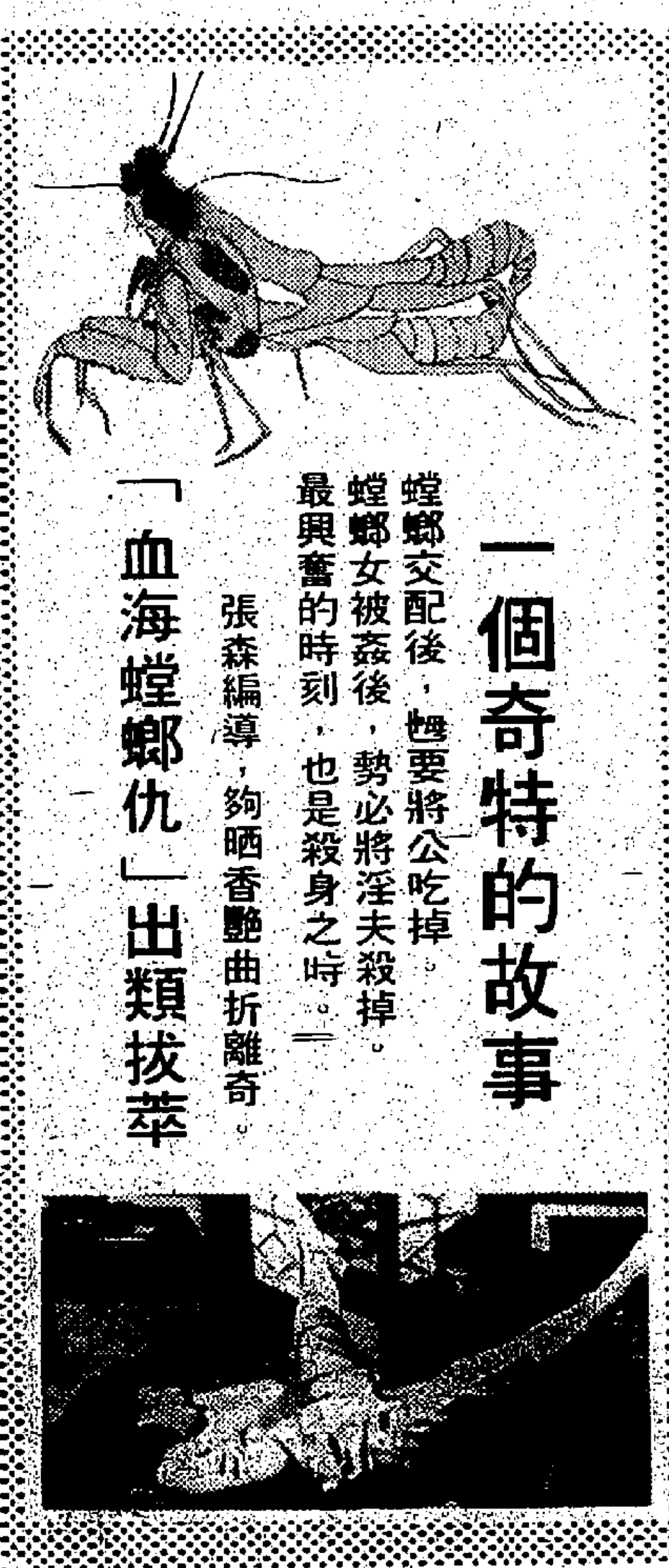


一個奇特的故事

螳螂交配後，螳螂公必被螳螂母吃掉。這是最真實的時刻，也是殺身之時。

張森編導，鉤咽香豔曲折離奇

「血海螳螂仇」出類拔萃



新當選馬會董事

約翰皮亞士二生愛馬

約翰皮亞士二生，熱愛馬匹，曾任馬會董事。此次當選，將繼續為馬壇貢獻力量。

珠明·華文

映獻期下

遭森烟一燈可之星
映林蒂枝原以火星

明七 碧露 維美 鮑斯 斯尼
克琪 絲拉 寧尼

演主街領

東京探案

今天五場

九七兩開12時放映
七點半開映

定連 火連



Tokyo EMMAUELLE PART II

星女胞細感性滿充身渾
影電下地本日魔瘋

演主 美久口田



小鹹濕

女假感性 生小鹹濕
蘭麗曼 扶利加路
出演劇大 作之寫得

矢休繼 正福小
離一 花子 運行難
情一 一 與
情一 一 與
情一 一 與

映獻天明
片學戲的戲真有效

血雄英
主聯與占獲斯賓士
演合士克魯斯賓士

星日三爆火

映獻期下

遭森烟一燈可之星
映林蒂枝原以火星

明七 碧露 維美 鮑斯 斯尼
克琪 絲拉 寧尼

演主街領

軍進萬百二向

獻五全 映場綫

樂够水合 責衆向入 狗羊絕機絕 肉頭不取不 賣掛巧投 碎支情核

性娛準平 負觀冊

權楊 和協吳 建協吳

林巧兒 賽祝娟 周潤發
雷 林風 李國章
林風 李國章 李國章

華僑晚報 每天出紙兩次 廣告兩次落齊 收費一次

！程旅的哀人絕慘日十三！史淚血的球人個七三九

陣容之強
空前絕後



家製「災車」
：片大難大火
傑最新 烈格陸
演導大「剛金獄逃」
堡森盧特史
！作力表代彩精最
事可迫粹間二
改歌害黨，次
編可難在德大
！泣民海上國戰
故，上納期

世界十大名片之一

今天五場盛大獻映

特送隨座預七五兩時注
刊精票券券天售點點點點間
美贈贈券券券券券券券券



血淚交織
劇力萬鈞
刻骨銘心
永誌難忘

非丹娜蕙
「驅魔人」性格巨星
賓卡沙拉

麥士馮西度
「神槍手」與「多星」女主演
美加拿

嘉芙蓮露絲
「五樓著魔」男主演
荷西

奧斯卡華納
一九七六金像獎
法拉

李嘉蘭
特別介紹：青春玉女
萊莉

蓮佛德烈
「猛丁哥」性格巨星
溫黛

占士美臣
「猛丁哥」性格巨星
希拉

奧遜威爾斯
「猛丁哥」性格巨星
度南

全美一致推崇！
洛杉磯時報：「是一部美所有明星和幕後工作人員高度靈性之結晶，擊破團結一致，務求達到最高水準的影片，懸疑一直緊扣人心，直至完場。你會驚奇於結尾的安排……」
紐約日報：「每一樣人和事都是偉大的，這是一部無懈可擊的影片。」
多倫多星報：「山頂皮安！」

任何歸屬感之絕對不容錯過

容錯過

記電報約贊助無缺
顯明宗旨俾星期日晚
時四十五分鐘映一
以冀樂迷，其遊揚古
者樂藝席的驚獻，於
可見一斑。

今日潮汐

高潮：上午四時十
分。下午四時十三
分。
低潮：上午十時四
十分。下午十時三十
分。

不童兒



滿

又親又正 够誠够黃

舉頭望明月！ 應節最佳片！

新華 麗華 國都 民樂 寶石 英華 觀塘 國泰

性感肉彈 真澄 葵三津子 片山由美子 煮火玉女 南風夕子

兒童不宜

[illegible]

請訂座
兒童不宜



THE VAN



甜心直簡·笑好止何

天才風流生角：
史劍域吉士
青春熱情尤物：
狄波拉蕙德
春情尤物：
瑪茜芭京
性格生角：
夏利摩西士
金剛不壞身：
史提夫奧利華
全部青春派代
表人物上陣！
橫掃全美四十九
州，青春派冠軍
片！接連三個月
賣座冠軍，收入
超過一億港元！

洲立公司發行
香港首情巨片
言之有物
萬能
風流
車內
更有
畢業生
！乾坤
！乾坤

初試水床
地動天搖
到處踢索
號角齊鳴
超級肉彈
熱情如火
片中所有新
歌，早已風
靡全球！

格調與一般
動作片不同
力求創新

飛天追
殺・神
探施威
百勝神
槍・威

飛天探神

多蒙貝羅保尙

肉搏 摩天樓！ 血濺地下！ 鐵！

「大導演」 亨利·維爾 演

「過份驚險 刺激·兒作」 不宜看！

巨星 英武

Columbia Pictures

FEAR OVER THE CITY

運道開戶
財就近向
報販訂閱
彩色華僑
桐式印本
周日出版
隨報附送
不另收費

請長期訂閱閱華僑日報

歷史悠久
新聞翔實
專刊豐富
包羅萬有
經濟報導
全僑稱許

華僑文化

佛教五大團體聯合

來月續辦禪學講座

【本報訊】由佛光山、法鼓山、慈航淨土社、華嚴淨土社、淨土蓮華社等五大佛教團體聯合主辦之「禪學講座」，定於本月（九月）廿九日（星期日）下午二時，在佛光山舉行。此次講座之主題為「禪與生活」，由佛光山住持釋星雲法師主講。星雲法師將從禪之起源、禪之修持、禪與生活之關係等三方面，為聽眾開闡禪之奧妙。此次講座為免費性質，歡迎各界人士踴躍參加。報名處：佛光山、法鼓山、慈航淨土社、華嚴淨土社、淨土蓮華社。

港台文壇佳話有新題材

港大校外新增古典文學

【本報訊】香港大學校外課程部，為配合社會人士對古典文學之興趣，特在該校校外課程中，新增「古典文學」一門。此項課程之內容，包括《楚辭》、《漢書》、《三國志》、《世說新語》、《南齊書》、《梁書》、《陳書》、《魏書》、《北齊書》、《周書》、《隋書》、《唐書》、《宋書》、《明書》、《清書》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習古典文學之良好機會。報名處：香港大學校外課程部。

兩師師範生

德教義和閣

【本報訊】德教義和閣，為配合社會人士對德教之興趣，特在該閣內，增設「德教義和閣」一門。此項課程之內容，包括《德教義和閣》、《德教義和閣》、《德教義和閣》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習德教之良好機會。報名處：德教義和閣。

紅磡聖匠社區辦

絲印設計攝影班

【本報訊】紅磡聖匠社區中心，為配合社會人士對絲印設計之興趣，特在該中心內，增設「絲印設計攝影班」一門。此項課程之內容，包括《絲印設計攝影班》、《絲印設計攝影班》、《絲印設計攝影班》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習絲印設計之良好機會。報名處：紅磡聖匠社區中心。

觀塘路德會辦

廣告攝影課程

【本報訊】觀塘路德會，為配合社會人士對廣告攝影之興趣，特在該會內，增設「廣告攝影課程」一門。此項課程之內容，包括《廣告攝影課程》、《廣告攝影課程》、《廣告攝影課程》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習廣告攝影之良好機會。報名處：觀塘路德會。

美東紀事詩

韓軒軒

【本報訊】美東紀事詩，由韓軒軒所著。此項詩集之內容，包括《美東紀事詩》、《美東紀事詩》、《美東紀事詩》等。此項詩集之出版，將為社會人士提供一個了解美東之良好機會。出版處：韓軒軒。

海洋世界

【本報訊】海洋世界，為配合社會人士對海洋之興趣，特在該世界內，增設「海洋世界」一門。此項課程之內容，包括《海洋世界》、《海洋世界》、《海洋世界》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習海洋之良好機會。報名處：海洋世界。

明珠佛史專修班

週日第二學年開學

【本報訊】明珠佛史專修班，定於本月（九月）廿九日（星期日）下午二時，在佛光山舉行。此次開學之課程，包括《佛史》、《佛史》、《佛史》等。此次開學之課程，將為社會人士提供一個學習佛史之良好機會。報名處：明珠佛史專修班。

分設山水花鳥

兼習書法題詠

【本報訊】分設山水花鳥，兼習書法題詠。此項課程之內容，包括《山水花鳥》、《山水花鳥》、《山水花鳥》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習山水花鳥之良好機會。報名處：分設山水花鳥。

清華研究所談

獲准赴英大學攻讀

【本報訊】清華研究所，為配合社會人士對清華之興趣，特在該所內，增設「清華研究所」一門。此項課程之內容，包括《清華研究所》、《清華研究所》、《清華研究所》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習清華之良好機會。報名處：清華研究所。

攝影取材研究

何綬精著已出版

【本報訊】攝影取材研究，由何綬精所著。此項書籍之內容，包括《攝影取材研究》、《攝影取材研究》、《攝影取材研究》等。此項書籍之出版，將為社會人士提供一個了解攝影之良好機會。出版處：何綬精。

耶穌基督末世聖徒教會

全世界半週年大會

【本報訊】耶穌基督末世聖徒教會，定於本月（九月）廿九日（星期日）下午二時，在佛光山舉行。此次大會之內容，包括《耶穌基督末世聖徒教會》、《耶穌基督末世聖徒教會》、《耶穌基督末世聖徒教會》等。此次大會之開辦，將為社會人士提供一個了解耶穌基督末世聖徒教會之良好機會。報名處：耶穌基督末世聖徒教會。

本港四對夫婦出席

【本報訊】本港四對夫婦，定於本月（九月）廿九日（星期日）下午二時，在佛光山舉行。此次出席之內容，包括《本港四對夫婦》、《本港四對夫婦》、《本港四對夫婦》等。此次出席之開辦，將為社會人士提供一個了解本港四對夫婦之良好機會。報名處：本港四對夫婦。

披荆文會

雅集詩詞

【本報訊】披荆文會，為配合社會人士對雅集詩詞之興趣，特在該會內，增設「雅集詩詞」一門。此項課程之內容，包括《雅集詩詞》、《雅集詩詞》、《雅集詩詞》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個學習雅集詩詞之良好機會。報名處：披荆文會。

月籬菊酒

黃少波

【本報訊】月籬菊酒，由黃少波所著。此項詩集之內容，包括《月籬菊酒》、《月籬菊酒》、《月籬菊酒》等。此項詩集之出版，將為社會人士提供一個了解月籬菊酒之良好機會。出版處：黃少波。

陳乃殷

黃少波

【本報訊】陳乃殷，為配合社會人士對陳乃殷之興趣，特在該會內，增設「陳乃殷」一門。此項課程之內容，包括《陳乃殷》、《陳乃殷》、《陳乃殷》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解陳乃殷之良好機會。報名處：陳乃殷。

李振

黃少波

【本報訊】李振，為配合社會人士對李振之興趣，特在該會內，增設「李振」一門。此項課程之內容，包括《李振》、《李振》、《李振》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解李振之良好機會。報名處：李振。

李振

黃少波

【本報訊】李振，為配合社會人士對李振之興趣，特在該會內，增設「李振」一門。此項課程之內容，包括《李振》、《李振》、《李振》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解李振之良好機會。報名處：李振。

李振

黃少波

【本報訊】李振，為配合社會人士對李振之興趣，特在該會內，增設「李振」一門。此項課程之內容，包括《李振》、《李振》、《李振》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解李振之良好機會。報名處：李振。

李振

黃少波

【本報訊】李振，為配合社會人士對李振之興趣，特在該會內，增設「李振」一門。此項課程之內容，包括《李振》、《李振》、《李振》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解李振之良好機會。報名處：李振。

海聲社詩詞錄

杏花天

【本報訊】海聲社詩詞錄，由杏花天所著。此項詩集之內容，包括《海聲社詩詞錄》、《海聲社詩詞錄》、《海聲社詩詞錄》等。此項詩集之出版，將為社會人士提供一個了解海聲社詩詞錄之良好機會。出版處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

杏花天

潘友泉

【本報訊】杏花天，為配合社會人士對杏花天之興趣，特在該會內，增設「杏花天」一門。此項課程之內容，包括《杏花天》、《杏花天》、《杏花天》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解杏花天之良好機會。報名處：杏花天。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

丁巳新秋海聲社

小集蠟居賦呈

【本報訊】丁巳新秋海聲社，為配合社會人士對丁巳新秋海聲社之興趣，特在該會內，增設「丁巳新秋海聲社」一門。此項課程之內容，包括《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》、《丁巳新秋海聲社》等。此項課程之開辦，將為社會人士提供一個了解丁巳新秋海聲社之良好機會。報名處：丁巳新秋海聲社。

不巷下開

旅遊介紹
 專欄廣告
 七寸位（限排兩格高）
 每天收費卅六元
 不折不扣上期收費
 （每日下午五時截稿）

方便讀者 選擇旅遊

印尼特效快證
專科辦理：旅遊探親、綠印皆可
台灣日本、美加澳洲、星馬泰菲
◀中英護照、快捷妥當▶
定期主辦各地觀光團及代售機票
菲律賓碧瑤 台灣阿里山
豪華七天 \$1190 豪華九天 \$1690
旅行社 H-733740 H-735116
新亞 軒尼路道二樓一號金軒商
業大廈 4B

採用最先進之 **747SP**
豪華特快客機直航美國



客機的優點

1. 沿途不停東京或夏威夷機場
2. 直飛台北，經金山或檀香，只需12小時
3. 香港直飛，中途不必轉機，原機直達

隨票附送黑牌威士忌
搖滾酒遠方親友

部 電話：5-457181 • 5-451094

[illegible]

華僑日報

分類廣告

本報廣告部，歡迎各界來稿，每份(大字四個，小字四個)定為一個位，每份收費一元，如欲刊登多個位者，請向本報廣告部洽談，本報廣告部地址：香港德輔道中，電話：二二二二二。

本報擴大廣告服務

設代收廣告處

本報廣告部，為擴大服務，特設代收廣告處，凡有廣告，請向本報代收廣告處洽談，地址：香港德輔道中，電話：二二二二二。

出讓

金光大廈

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

金閣閣

渣甸山吉售

香港金閣閣

金閣閣

銅鑼灣商住

列提頓道

羅便臣道

鳳凰閣

跑馬地

石澳別墅

北角洋樓

北角洋樓

明議
 承德切惟區 贈謝七金原函
 受國華品與 候機年部十俟
 人員洋惠出 經榮九生一其
 廿七日
事
 請即前來收租限期
 三天逾期責任自負
KAREN CO.
聲明
 本公司謹啟者茲因並...
 入一切有主係屬九
 無理罪以財地番七
聲明
 月應王
 北希
 山增
 日
 光雅應明德陳行藏出後胡月運德輝英
 明曉瑞池 與均末開隨一先廿號公行農
 同 眾由銀三人初生七步司均堪
 啓 交出前入直坐承自由及一四
 1470 1170
 110 1171
 101 1172
 1102 1173
 957
 988
 ybb
 465 522
 466 523
 467 527
 468 529
 284 241
 285 345
 286 348
 287 350

